

DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA:
DEBRECEN, JÓZSEF KIRALYI HERCEG-UTCA 1.
TELEFONSZÁMOK: 7.89. SZ. (SZERKESZTŐSÉG),
7.88. SZ. (KIADÓHIVATAL ÉS KÖNYVNYOMDA).

KELETMAGYARORSZÁGI
NAPLÓ

ELŐFIZETÉSI ARAK: HAVONTA 3 P. NEGYED-
ÉVRE 9 P. FÉLÉVRE 18 P. ÉVENTE 36 PENGÓ.
KÜLFÖLDRE: A FENTI DIJAK KÉTSZERESÉ.
EGYES SZÁM 12 FILLÉR, VASÁRNAP 24 FILLÉR

16 OLDAL.

VIII. évfolyam. 130. sz.
Péntek, 1931 június 12.



12 FILLÉR.

Értesítés és felhívás Debrecen sz. kir. város országgyűlési képviselő- választóihoz

Az országgyűlést berekesztették! A magyar nemzet újból nyilatkozni fog, hogy kit tart méltónak arra, hogy választókerületenként őt az országgyűlésben képviselje.

Uj választás lesz tehát Debrecenben is f. év június hó 29. és 30. napjain.

Ezt megelőzőleg illusztris volt képviselőnk, Magyarország miniszterelnöke:

Grót Bethlen István ur

Önagyméltósága június 14-ikén Debrecenbe jön, hogy választókerülete polgársága előtt beszámoljon a multról és

programbeszéd

keretében itt Debrecenben fejtsse ki jövődö terveit, nagykonceptióju kormányzati programját.

Illusztris képviselőjelöltünk itt elmondandó szavaira fel fog figyelni nemesak a mi legszűkebb választókerületünk, — de Csonka Hazánk minden polgárán kívül, mondhatnánk az — egész világ. Egyetlen választó polgártársunk se mulassza el tehát, hogy megnyilatkozásait meghallgassa!

Ünnepélyesen meghívjuk tehát polgártársainkat a nagyjelentőségű programbeszéd meghallgatására, mely

t. évi június hó 14-én, délelőtt 11 órakor

kezdődik és hangzik el, az »Arany Bika« disztermében.

A diszterembe bejutni — a nagy érdeklődésre való tekintettel a férőhelyek szerint — csak »Belépő-jeggyel« lehet. A »Belépő-jegyek« átvehetők a »Debreceni Egységspárt« irodájában: Ferenc József-ut 26. sz., I. em.

**Éljen Grót Bethlen István,
Debrecen képviselőjelöltje!**

»DEBRECENI EGYSÉGESPART«
VÁLASZTÁSI INTÉZŐBIZOTTSÁGA.

Nagy lelkesedéssel várja Debrecen város polgársága Bethlen István miniszterelnököt

Mint már hírt adtunk róla, gróf Bethlen István miniszterelnök, a debreceni egységspárti lista vezetője a szombati és vasárnapi napot Debrecenben, választói körében tölti. A miniszterelnök autón délelőtt 11 órában megérkezett Debrecenbe; még a déli órákban meglátogatja az egyházak vezetőit, délelőtt dr. Vársány István polgármesternél ebédel, azután meglátogatja az Angol Királynő Bunda termét és részletesen megismeri a Déri múzeumot. Délután résztvesz az összes

debreceni nőegyletek által az Arany Bika éttermében rendezendő fagyalt-délutánon. A program legfeljebb annyiban változik, hogy néhány fontosabb küldöttség fogadását iktatják be. Este a miniszterelnök Hadházy főispán vendége lesz. Vasárnap délelőtt 11 órakor az Arany Bika disztermében tartandó választói gyűlésen fogja elmondani nagyszabású programbeszédét a miniszterelnök. Ugyancsak résztvesz gróf Bethlen István a gyűlés után a Bikában tartandó

600 terítékes közebeden, majd ki megy a sportünnepélyre és este Horthy kormányzóhoz utazik Kenderesre.

A tolongás elkerülése végett a vasárnap délelőtti programbeszédre, helyesebben az ülőhelyekre és páholsorokra jegyeket bocsátottak ki; ezek átvehetők ma, pénteken délelőtt tíz órától az egységspártkörben. Előjegyzéseket sem a gyűlésre, sem a bankettre nem fogadhatnak el, mert ennek technikai akadályai vannak, éppen ezért arra kéri a jegyigénylőket, hogy vagy személyesen vagy megbízottjaik útján vigyék el azokat. — Az ebédjegyek két pengőbe kerülnek s azok vagy az egységspártban, vagy a főispáni hivatalban vehetők át.

Debrecen város polgársága nagy lelkesedéssel fogadja a miniszterelnököt, azonban valamelyes különleges külső dísz, mint ahogy azt néhány lelkes választópolgár felvetette, már azért sem adnak a miniszterelnök látogatásának, — mert illetékes körök szigorúan ragaszkodnak a törvény betűihez. Ilyenformán a zászlódísz is elmarad. Ugyanis a törvényben az áll, hogy a választások kiírásától kezdődőleg zászló használata tilos. Itt ugyan nem választási zászlók használatáról lenne szó, de még a látogatás is el akarja kerülni annak, mintha a miniszterelnökkel szemben bármely más eljárást gyakorolnának, mint akármelyik más képviselőjelölttel szemben.

Bethlen István várocsunk asszonyai körében

Debrecen város különböző szervezetekbe tömörült asszonyai a városunkba érkező miniszterelnök személyével kapcsolatosan kedves elhatározásra jutottak. Egységes és lelkes akarattal elhatározták, hogy a városunkba érkező miniszterelnök tiszteletére, szombaton é. hó 13-án délután fagyalt-délután rendeznek s arra gróf Bethlen István körükbe meghívják. A rendezőbizottságtól nyert értesülés szerint erre a fagyalt-délutánra meghívót senkinek sem küldenek, arra Debrecen város asszonyai közül mindenkit szívesen látnak. A fagyalt-délután színhelye az Arany Bika étterméi s üvegtérme. A miniszterelnök ur és kísérete egyegyed 5 órakor érkezik az összejövetelre, ahol a debreceni nőegyletek elnökei fogadják. Kéri a rendezőség a résztvevőket, hogy

a magas vendégre és a fogadásra tekintettel 4 órakor helyeiket már foglalják el. A fagyaltjegy ára 1 pengő. A jegyeket a rendezőség a helyszínen is árusítja, de saját érdekében e selekszik mindenki, ha azt a Magyar Asszonyok Nemzeti Szövetsége Széchenyi uca 1. szám alatti hivatalos helyiségében előre megváltja s ezzel magának a helyet biztosítja. Értesülésünk szerint a miniszterelnök ur és kísérete egy órát töltenek asszonyaink körében a fagyalt-délutánon. Meg vagyunk róla győződve, hogy ez a kedves és nem mindennapi elhatározás asszonyaink körében nagy visszhangra talál s demonstrációjára lesz annak a szeretetnek és tiszteltetnek, amellyel a magyar nők országunk miniszterelnökét körülveszik.

Tizenötezer aláírás várható a Bethlen-listára

A választási küzdelem első etapja az ajánlási iver aláírása. Már ezek számából meg lehet állapítani, hogy Debrecenben az egységspárt ismét fölünyes győzelmet arat. A Bethlen miniszterelnök nevével kezdődő iverket már eddig 12133 választó irta alá, de 200 iver még mindig kint van, úgy, hogy legkevesebb 15.000 aláírásra lehet számítani.

Az egységspártban nagy munka folyik, mert sulyt helyeznek arra, hogy az ajánlások megszerzése a legprecízebben történjen meg. Paur Ödön pártigazgató vezetése mellett pontosan átrevidé-álják az egyes aláírásokat, hogy tényleg megfelelnek-e a törvényes követelményeknek s ellenőrzik azt is, hogy tényleg választójogosult egyéntől származik-e az aláírás.

Paur Ödön sulyt helyez arra, hogy szigorúan alkotmányos formák között dolgozzanak a párt megbízottjai és éppen ezért teljesen valótlanok azok a hírek, melyeket ellenzéki körökben terjesztenek, hogy a választókat megté-

vesztik s más hasonló dolgokat írnak. Eppen ellenkezőleg, az ellenpártok emberei folyamodnak sok esetben igen ravasz trükkökhöz.

Igy például egy igen előkelő állású és szívvél-lélekkel Bethlenpárti uriember feleségét tévesztették meg az ellenpárt korteséi. Az ajánlási iveret azzal a magyarázattal vitték el hozzá, hogy valami uccaszabályozást kérelmeznek s arra szükséges a szintén ott lakó uriaszony aláírása. Az illető gyanútlanul aláírta, csak azután derült ki, hogy az iver az egyik ellenzéki párt ajánlási iver volt. Persze nyomban megtörtént az intézkedés, hogy a megtévesztést jegyzőkönyvbe foglalják s az aláírás megsemmisítése iránt kellő időben és helyen az intézkedéseket megtégyék.

VÁLASZTÁSI MOZGALOM
HAJDUMEGYÉBEN.

Hajdumegyében is teljesen kialakult már a helyzet és minden kerületben az egységspárt győ-

zelme várható. Petry Pál államtitkár nádudvari jelölt, dr. vitéz Hadházy Ferenc hajduszoboszlói, dr. Uzonyi György böszörményi és Maday Gyula, a hajdunánási jelölt már már mind megszerezték a szükséges számú aláírásokat, míg

az ellenpártok alig pár száz aláírást tudtak csak a legnagyobb erőfeszítéssel is összegyűjteni. — Hajduszoboszlón vitéz Hadházy Ferenc népszerűség nőttön nő és a választók minden izgatás ellenére is kitartanak mellette.

—ooo0ooo—

Baltazár püspök küldöttséget vezet Bethlen István miniszterelnökhöz a Dóczi intézet építkezése ügyében

A tegnapi nap folyamán alkalomunk volt beszélgetést folytatni dr. Baltazár Dezső püspökkel.

— Milyen magatartást tanúsít Méltóságod Bethlen István gróf miniszterelnök debreceni politikai látogatásával kapcsolatban? — volt a kérdésünk.

A püspök ur a következőkben volt szíves válaszolni:

— Végtelenül sajnálom, hogy megváltozhatatlan hivatali kötelességem éppen június 14-én Kis-

marjára szölit, jó egy hónappal ez előtt kitűzött püspöki látogatásra. Pedig nagyon szerettem volna a miniszterelnök ur programbeszédét tartásának kiváló alkalmán jelen lenni. A főispán urnál különben bejelentettem abbéli kérésemet — hogy egy deputáció élén a felsőleányiskolai építkezés befejezésének ügyében a miniszterelnök ur magas színe elé járulhassak a szombati nap folyamán.

—ooo0ooo—

Samarjay Máv. elnökigazgató vasárnap Debrecenbe érkezik

Bethlen miniszterelnök kíséretében több magasrangú személyiség érkezik Debrecenbe. Így a többek között itt lesz — mint Budapestről tudósítónk jelenti — Samarjay Lajos, a MÁV. elnökigazgatója, aki azért jön Debrecenbe, mert jól tudja, hogy a debreceni vasutaság nagy híve a miniszterelnöknek és ő maga is közvetlen

érintkezést óhajt keresni a debreceni vasutasággal.

A debreceni vasutaság nagy örömmel fogadja a MÁV. elnökigazgatót, aki alkalmat keres arra, hogy az egyes vasutas alakulatok vezetőivel megbeszélést folytasson az esetlen felmerülhető panaszok és kívánságok felől.

—ooo0ooo—

A homokkerti Bethlen miniszterelnök zászlója alá tömörülnek

Dr. Radó Rezső: Százszorosán szükséges napjainkban, hogy kipróbált férfi tartsa kezében a kormánykereket. — Választási összejevetel a Homokkertenben.

A Homokkert választó polgársága csütörtökön este tartotta a Tóth István-féle vendéglőben körzeti összejevetelét, hogy a választás előtti hetekben nagy lelkesedéssel tegyen biznyságot a Bethlen István gróf miniszterelnök programja mellett öszinte kitaratásról. Az összejevetelre szinte az egész Homokkert felvonult. Hatszáz homokkerti választó jelent meg családjával együtt.

Németh Lajos MÁV. felügyelő, körzeti elnök nyitotta meg az összejevetelt. Hangsúlyozta Bethlen István miniszterelnök érdemeit s logikusan kifejtette, hogy a mai kor válságáért a kormány nem okolható. Kiemelte, hogy a közelgő választáson minden szavazó a saját sorsa felett dönt s úgy az egyéni érdekek, mint a nemzet jövőjének nagy, egyetemes érdeke azt kívánja, hogy mindenki a gróf Bethlen István táborában tömörüljön. Az egységpárt listáján szereplő képviselőjelöltek, gróf Bethlen István, Ruffy Vargha Kálmán és Radó Rezső ismerik e város baját, sorsát és a szavazók érdekeiket nyugodt lélekkel csak az ő kezükbe tehetik le.

Ezután Ruffy Vargha Kálmán, akadémiai igazgató mondott nagyhatású tapsvihartól több ízben félbeszakított beszédet. Nagy szeretettel üdvözölte a 600 főnyi megjelent közönséget. Felhívta a figyelmet gróf Bethlen István vasárnapi beszámolójára. Kifejtette, hogy az ország mai helyzetének nem ben-

nünk fekvő okai vannak s figyelmeztette a választó polgárokat, — mihez tartásuk magukat a mostani sorsdöntő választások alatt. Arra a komoly építő munkára, melyre a nemzetnek napjainkban szüksége van, az elmúlt évtized megmutatta, hogy egyedül gróf Bethlen Istvánnak van hivatottsága. Emberi és hazafiúi kötelességünk tehát, hogy a táborában gyülekezés által segítségére siessünk e munkában.

A hivatalos elfoglaltsága miatt később érkezett Radó Rezső kama-

rai főtitkárt óriási lelkesedéssel fogadta a közönség. A gyűléshelyiség ajtaja előtt több száz ember viharos üdvözléssel várta. Rövid szünet után az elnök bejelentette, hogy Radó Rezső főtitkár megtartja programbeszédét.

D. Radó Rezső kamarai főtitkár hatalmas beszédben széles alapon ismertette a gazdasági válságnak nemzetközi összefüggését, a külföldi államok válságos helyzetét s a világválság tulajdonképeni okait. Rámutatott az okokra, melyekre szerint Csonkamagyarország válsága szoros függvénye az egész földkerekségen uralkodó gazdasági feszültségnek. A kibontakozásnak csakis a vezető világhatalmak meg egyezése alapján az államok közt kötendő szerződés lehet az útja. Az ország bonyolult helyzetében meg kell valósítani az egész decentralizációt. Megfelelő intézkedésekkel könnyíteni kell a közterheken, de vigyázni kell, hogy az ország lakosságának fogyasztóképesége meg ne esik. Az ország és nemzet érdeke kívánja, hogy az összes foglalkozási ágak minden elvlasztó ellentétet lecsiszoljanak és felekezeti s polgári különbség nélkül tömörüljenek egy táborba.

— Mi nem engedhetjük meg magunknak a széttagolódás luxusát — mondotta Radó Rezső zajos tetszésnyilvánítás és helyeslés mellett. Sem az egyéni ambíciók szolgálását. A zország hajója veszes és viharos veszedelmek tengerén himbálódik. A hajóban mindnyájan bent vagyunk: a gazda és tisztviselő, iparos és kereskedő. Mindnyájan osztozunk a hajót fenyegető veszélyben és a hajó sorsában.

—ooo0ooo—

Ha a hajó gyenge kormányja miatt zátonyra futna és léket kapna: minden elveszett. Most tehát százszorosán szükséges, hogy kipróbált férfi tartsa kezében és irányítsa a kormánykereket. Ezért sorakozzon mindenki gróf Bethlen István zászlója alá.

A szónok oly megkapóan és közvetlenül adta elő beszédét, hogy színni nem akaró taps kísérte.

Kerekes Sándor körzeti titkár megkapó szavakban, óriási tetszés mellett buzdította a homokkerti választópolgárságot a Bethlen miniszterelnök táborába való sorakozásra. Ha Bethlen István gróf listáját küldjük a parlamentbe, ezeknek munkája rövidesen megtermi a céltudatos összetartás által a maga gyümölcsét s csak ezen az uton várhatjuk megrabolt hazánk talpraállítását. Alljon mindenki a gróf Bethlen István táborába, mert ez a ma sorsdöntő óráiban parancsoló kötelesség.

Veréb Lajos vaggongyári munkás indítványára ezután az összejevetel 600 tagja egyhangú lelkesedéssel táviratilag üdvözölte gróf Bethlen miniszterelnököt.

Németh Lajos elnök szavaival zárult az összejevetel, melyben felkérte a homokkerti polgárságot, hogy a vasárnapi programbeszéd mentől nagyobb számban vegyenek részt.

Németh Lajos bejelentette az összejevetel folyamán, hogy Hadházy Zsigmond főispán kormányzó kiténtetésben részesült. A közönség nagy lelkesedéssel fogadta a bejelentést és zajos ovációban részesítette a főispánt.

—ooo0ooo—

Választási hírek az országból

Baranya vármegye kigazdapárti megyei intézőbizottsága értekezletet tartott, Patacsi Dénes, volt képviselő elnöklésével, amelyen megjelent Keresztes Fischer Ferenc, volt főispán is.

Patacsi Dénes elnöki megnyitójában ismertette az egységpárt országos vezetőségének a parlamenti jelölés tekintetében elfoglalt álláspontját. Az értekezlet után a Baranya-kerületek helyzetével foglalkozott. A szentlőrinczi kerületben az eddigi képviselőjelölt, Patacsi Dénes megválasztása egészen biztos, mert az első napon közel kilencezer ajánlást kapott.

A siklósi kerületben Simon János, volt képviselő a hivatalos jelölt; ellenjelöltje Borbély Kálmán, miniszteri főtisztviselő.

A szalántai kerületben az eddigi képviselőt, Muszti Istvánt hivatalosan nem jelölték, amiért a bara-

nyai kigazdapárthoz levelet intézett, amelyben lemondott jelöltetéséről. A hivatalos jelölt Brogly József jegyző. A jegyző az árvaházak igazgatója, aki igen népszerű a kerületben; ellenjelöltje vitéz Ferenczy Zoltán és Deutsch Kálmán ny. igazgatótanító. Muszti Istvának az intézőbizottság köszönetét fejezte ki eddigi működéséért és tudomásul vette lemondását.

A pécsvárad kerületben Perlaky György lemondott jelöltetéséről és helyette vitéz Keresztes Fischer Miklós dr. főszolgabírót jelölték, akinek ellenjelöltje nincs.

Károlyi Gyula gróf külügyminiszter elfogadta a székesfehérvári képviselőjelöltséget.

Székesfehérvár, jun. 11. Székesfehérvárott tudvalevőleg Károlyi Gyula gróf külügyminisztert jelölték egységpárti programal képviselőnek. Tekintettel arra, hogy a külügyminiszter igen el volt foglalta, a székesfehérvári küldöttséget csak tegnap tudta fogadni. A külügyminisztériumban ma délután fél 1 órakor megjelent Székesfehérvár mintegy 60 tagú küldöttsége, amelyben részt vett Székesfehérvár minden társadalmi rétege.

A megjelentek nevében Csikós vezérigazgató üdvözölte a külügyminisztert és felkérte arra, hogy vállalja el Szent István városának képviselőt. Utána Perveiler János ipartestületi elnök üdvözölte a külügyminisztert, majd Kovács Imre kigazdga a kigazdák nevében szólt.

A küldöttség felkérésére Károlyi Gyula gróf kijelentette, hogy a jelölést elfogadja. Kifejtette, hogy Bethlen vezetés mellett remélhetjük sorsunk jobbrafordulását.

—ooo0ooo—

MINDENKINEK

6

.50-től.

alkalma nyílik,
hogy az idényre
gyap'üldőruhát
vásároljon már

Divaformák. Minősége szavatoltan tiszta gyapju.
Saját gyártmány.

Benyáts Emil áruháza, Debrecen.

Ha választ? Válassza a

Cirkusz Europa

szenzációs műsorát.

Kezdeté fél 9 órakor.

Naponta változatos műsor.

Ejjel fél 11 órakor hirdették ki az ítéletet Zavilla Dénes és társai sikkasztási perében

A debreceni törvényszék Zavillát 3 és fél évi, Gombácsit két és fél évi, Willigert pedig hat hónapi fegyházra, illetve börtönre ítélte. — Véget ért a hét napig tartó szenzációs bűnügy főtárgyalása. A vádlottak a kir. táblához felebbztek.

A Zavilla Dénes és társai: Gombácsi György és Williger Béla sikkasztási bűnperében a debreceni törvényszéken csütörtök délután 4 órakor folytatták a tárgyalást, illetve ekkor került sor a vád- és védőbeszédre. Az ítéletet dr Rézler Ervin tanácselnök éjjel fél 11 órakor hirdette ki.

Mint tudvalevő, kedden befejezték a bizonyítási eljárást a Társadalombiztosító Intézetnél történt sorozatos sikkasztások ügyében s Rézler elnök a főtárgyalás folytatását csütörtök délután fél négy órára tűzte ki. A tárgyalás iránt igen nagy érdeklődés nyilvánult meg a közönség körében, amely csaknem zsufolásig megtöltötte az esküdtszéki termet.

AZ ÜGYÉSZ VADBESZÉDE

Mintán a büntetőtanács dr Rézler Ervin tanácselnökkel az élén bevonult a terembe, az elnöki enunciació után dr Altdorfer István kir. ügyész, a vád képviselője állott fel s nagy jogtudással felépített beszédében indokolta meg a vád álláspontját. Az ügyész részletesen megindokolta a 250 pontból álló vádiratot s társadalmi és morális szempontból foglalkozott a vádlottak tettével. Hangzottatta, hogy a most elhangzó ítéletnek vissza kell állítania a dolgokban való megingott hitet alátámasztja a becsület tiszta fogalmát és elégtételt szolgáltat mindazoknak, akikre ártatlanul eddig árnyék borult a köztudatban.

A bíróság ebben a bűnügyben nemcsak a vádlottak felett mond ítéletet, — emelte fel a hangját az ügyész —, de elégtételt fog szolgáltatni egy nagyjelentőségű és nagyértékű szociális intézménynek, egyben rá fog világítani arra, hogy ez az intézmény igenis hivatva van azoknak a szociális problémáknak a megoldására, melyek célzatával a törvényhozás létre hozta.

A vád képviselője hangsúlyozta, hogy — Zavilla Dénes, Gombácsi György és Williger Béla bűntettében három különböző momentumot kíván megkülönböztetni. Az első momentum a vádlottak szabálytalan hivatali ténykedése; a második az együttműködés; a harmadik pedig a haszonszerzés. — E három momentumra a beismerés elegendő bizonyítékot szolgáltat. Ami már most a vádlottak egyéni szerepét illeti, hangsúlyozta, hogy Zavilla nélkül a sikkasztások soha sem érheték volna el a vádiratban megjelölt arányokat. — Gombácsi Györgynek azt a védekezését, hogy az ő cselekménye altniszikikus sikkasztás volt,

nem fogadta el a kir. ügyész. Gombácsinak, akinek intelligenciája jóval meghaladja a képzettségét, tudnia kellett, hogy az a pénzkezelés, ami működésük alatt a Társadalombiztosító Intézetnél folyt, nemcsak hogy nem szabályszerű, hanem egyenesen beleütközik a büntetőtörvénybe. Ezek az alapkörülmények Williger Bélával szemben is feunforognak, bár elismeri, hogy ő csak függvénye, maidnem áldozata volt az ügynek.

A világos okfejtésű és kitűnően megkonstruált vádbeszéde végén az ügyész mind a három vádlottat egyrendbeli tettestársi minőségben folytatólágonan elkövetett hivatali sikkasztás bűntettében kérte büntölnök kimondani és a vádlottakra példás büntetést kér.

ZAVILLA VÉDŐJÉNEK BESZÉDE.

Ezután dr Aczél Jenő, Zavilla Dénes védője mondotta el értékes és lendületes védőbeszédét, amelyben arról beszélt, hogy neki tulajdonképpen az a feladata, hogy érveléseivel az ítélet súlyosságát enyhítse. Védenek beismerte hogy bűnös, de töredelmes beismerő vallomást tett s ez nagyban enyhítő körülmény. Emellett az ítélethozásnál szem előtt kell tartani azt is, hogy Zavilla, amikor a Társadalombiztosító Intézetbe került, igen nehéz és mostoha körülmények között élt. Ez az egyébként ambiciózus és tehetséges ember kopottan, rongyosan járt. családjá sokat nélkülözött.

— Az élet és a körülmények okozták, hogy ő letért az erény útjáról és idegen pénzhez nyult. — Kérte a bíróságot, ne csak a rideg paragrafusokat tartásák szemelőtt, hanem a szívük szerint ítélkezzenek.

— Enyhe büntetést kérek e megtévedt emberre, — mondotta befejezésül, — nehogy a családnak sokat kelljen várni a kenyérkereső apára.

Az elsőrendű vádlott mély megilletődéssel hallgatta végig a védője beszédét és sirva fakadt.

Ezután az elnök rövid szünetet rendelt el.

GOMBÁCSI VÉDŐJÉNEK BESZÉDE

Szünet után Rézler tanácselnök ismét megnyitotta a megszakított főtárgyalást, majd dr Fényes Jenő, a másodrendű vádlott, Gombácsi védője emelkedett szólásra. Fényes dr ezzel kezdte magasszárnyalású és alapos felkészültségű beszédét:

— Az elsőrendű vádlott védője tanuként az Istent hívta arra, hogy védencének védelmét nem

fogja az én védencem terhére róni.

— Én is ezzel kezdem védőbeszédemet. Örülök annak, hogyha a fuldoklónak kötelet nyújthatok, hogy azzal mentse életét. Ebben a perben én nem vagyok abban a helyzetben, hogy az elsőrendű vádlott bűnösségét ismeressem. A nagytekinetű törvényszék abban a téves hitben van, hogy az elsőrendű vádlott pénz nagyrésze még mai is védencem, Gombácsi Györgynek kezében van, pedig annak kezében nem is volt pénz, csak addig, míg azt felvette és át nem szolgáltatta Zavilla Dénesnek. Hogy én a védencem felmentését kérem, ahhoz feltétlen alapos vizsgálaton kellett átesnem. Mert én is annak idején, mikor a család engem megbízott védencemnek védelmével, azt hittem, hogy egy megrögzött bűnözővel van dolgom. De meggyőződtem később arról, hogy Gombácsi György nem bűnös és ő csak a sors kegyetlen iróniájából került ide a vádlottak padjára. Én nem szoktam a bíróságoknál felmentő ítéleteket kérni, hogyha tudom védencem bűnösségét.

— Zavilla a nyomozás során mindent tagadott, közben Gombácsi Györgyöt letartóztatták. Igaz, hogy 10 nap múlva Zavilla is erre a sorsra jutott, de elég volt Zavillának ez a tíz nap arra, hogy az ellene szóló nyugták és egyebek el tüntetésével foglalkozzon. A Társadalombiztosító Intézet vezetősége a hibás a legnagyobb részt az egész sikkasztásban, mert az intézet igazgatója nem tartotta meg a vizsgálatokat, várta, hogy az ügy a mostani stádiumáig fejlődjön és még akkor se mozdította el Zavillát állásából, mikor annak pénzbeszédője le lett tartóztatva, ehelyett hagyta, hogy az tovább működjön hivatalában s így Zavilla eltüntette az ellene tanuskodó iratokat. Később azonban Gombácsinak is sikerült egy pár olyan nyugtát kézhez szereznie, amelylyel nagyobb összeg átadását tudta igazolni. Ezt Zavilla a vizsgáló bíró előtt be is ismerte. Voltak az intézetben Budanestról több izben revizorok is, akik nyugodtan távoztak el Debrecenből azzal, hogy itt minden a legnagyobb rendben van. Ez a vizsgálat pedig akkor, ha lelkiismeretes lett volna, akkor talán ezeket a szerencsétlen embereket megmenti a vádlottak padjától.

Ezután Fényes Jenő védő a betegesélvői dolgokat és Gombácsi alárendeltségét fejtegette, majd felsorakoztatta az enyhítő körülményeket és védencére enyhe büntetést, illetve felmentő íté-

letet kért.

Fényes után *Gavallér Lajos Williger Béla* védője mondotta el beszédét, melyben védencének felmentését kérte.

A védőbeszéd elhangzása után Altdorfer ügyész Fényes Jenő védő védőbeszédében tett kijelentéseit, így például azt, hogy Kurián Gyula nem tartott volna hivatali vizsgálatot stb. valótlannak nyilvánította.

Majd Fényes Jenő válaszolt az ügyész szavaira és megcáfolta azt, hogy ő valótlanságot mondott volna. Hivatkozott arra, hogy 25 éves védői működésében a bíróság előtt soha nem állított valótlán tényeket.

Rézler tanácselnök kérdésére a vádlottak kijelentették, hogy nem élnek az utolsó szó jogával.

AZ ÍTÉLET

Ezután a tanács fél 9 órakor ítélethozatalra vonult vissza. — Majdnem kétórai tanácskozás után, fél 11 órakor hirdette ki Rézler tanácselnök a törvényszék ítéletét, mely szerint a bíróság a vádlottakat I rendbeli folytatólágonan elkövetett hivatali sikkasztás bűntettében mondotta ki bűnösnek és ezért Zavilla Dénest három és fél évi fegyházra, Gombácsi Györgyöt két és fél évi fegyházra, Williger Bélát pedig hat hónapi börtönre ítélte.

Az ítéletben az ügyész megnyugodott, míg a védelm felebbezést jelentett be a kir. táblához.

**UJABB
szenzációs
dolrokat
láthat**



Feldheim Imre

posztóüzlet
(Svetits palota)

kirakataiban

Nagy részvét mellett temették el Pápay József egyetemi tanárt

Nagy részvét mellett helyezték örök nyugalomra a magyar tudományos élet nagy halottjának — Pápay József egyetemi tanárnak hült tetemeit. A ravatalt a Kollégium disztermében állították fel. — Az öreg Kollégium falai szinte sirva fogadták, hiszen még nemrég ment ki életerősen, jó kedéllyel a tudós ismerős. Most pedig hozzák. Nehéz fekete koporsóban alussza örök álmát az elköltözött. A sok örömmek, sok eseménynek színhelye és tanuja a diszterem gyászba öltözött. — Misztikus sötét borul a teremben a koporsó fölé. Az ablakokon is gyéren szűrődhetik be a világosság. Gyászol minden s mindenki. A koporsó mellett pálmák. Mellette két diszruhás altiszt s négy bajtárs, az »Árpád B. E.« négy bajtárs, a szeretett professzor hallgatói. — A koporsó még nincs lezárva, nehéz csipke szemfedő takarja a megboldogult tetemét. — Csüdtörtökön reggeltől kezdve az ismerősök hatalmas segeben keresték fel s bucsuztak el Pápay Józseftől. Még egyszer látni akarták a jóságos arcot. Még egy könnyet érte, még egy utolsó könnyeseppet érte hullattak.

A nagy halott emlékére 11 óra körül megkondul az évszázados Rákóczi harang is. Hatalmas, érces hangja belemarkolt a szívekbe. — Mindenki tudta, érezte, hogy egy nagy halott fekszik a ravatalon. A Kollégium disztermében délután 4 órakor kezdődött a végtisztességtétel. 4 óra előtt már csaknem megtelt a terem. Egmásután jöttek az előkelőségek. — Eljöttek bucsuzni Borsos Károly középiskolai felügyelő, vitéz Nagy Pál altábornagy, dr Lukács igazgató, Kesserü törvényszéki bíró, Perjéssy tábla bíró, Kolozsváry Kiss László ref. lelkész, vitéz Besse-nyey dr, Papp Ferenc, Veress István igazgatók, Karay kollégiumi igazgató, Csobán főlevéltáros és mások.

Négy órakor vonult be az Egyetem tanácsa és tanárkara dr Sz. Kun Béla rektorral és dr Révész Imre egyet. tanár, a temetést végző lelkésszel az élen. A tanárkar teljes létszámban jött el kollégája ravatalához.

A Kántus alkalmi éneke nyitotta meg a szertartást, majd Nagy András kántor »A fájdalomak éles nyilai« kezdetű éneket énekelte el. Ezután dr Sz. Kun Béla rector állt fel és könnyes szemmel bucsuzott az Egyetem nevében a nagy tudós kihült tetemeitől.

Dr SZENTPÉTERI KUN BÉLA RECTOR GYÁSZBESZÉDE.

— Látjátok feleim szemetekkel, ne akarjunk bölesek lenni a Gondviselésnél. Ime én is már panasza nyitottam a számat: véget ér a hivatali évem anélkül, hogy valami az egyetem szempontjából jelentős esemény történnék. — És megint az Ur: ne zúgolódjál, adok az évedre nagy eseményt, nagyobb mint egy épület befejezésének elhalasztása, nagyobb, mint az egyetem fejlesztésének elmaradása, nagyobb, mint az új szeretet-intézmény kisése, adok eseményt, amely emlékezetes marad magadnak és az egyetemnek, megrendíti a meglévő házat, apasztja az egyetem tudomány-vagyonát és meddővé tesz sok-sok szeretetet, — legyen hát az egyetemnek ebben

az esztendőben is új szent helye: a Pápay József sirja.

— Ime, egy ember sem multhatja e vermet. De ha már a Gondviselés rendelése szerint rád következett előbb, hogy ahhoz járó légy, mennyivel jobb volna nekem, ha nem kellene szólnom a köz fájdalomról és én odaállhatnék hangtalanul a koporsó mellé, némán elzokogni a magam veszteségét. Magamat siratni: önzés, no de hol van igaz bánat, amely nem önös? Ki nem veszite semmit a halottban, képmutatón sir vagy közönyös. — Nekünk van okunk sirni képmutatás nélkül. Mennyi malsztban teremté Isten e kedves, jó emberünket. Adott neki fényes elmét, kitartó szorgalmat, akadályt nem ismerő kutatni vágyást, adott képességet a megtalált tudományos igazságok világos, derűs közlésére, adott szelid lelket és nyájas szót, hogy szívesen hallgassák a tanítását; adott felértékelhetetlen kincset, azt a méltó öntudatot, hogy az élettől soha sem kapott többet, inkább kevesebbet a jól megérdemelnél és mind a paradicsomot adta neki házává. — Adván példás, ragyogó tisztaságú családi életet, mindenkit szerető tudó forró szívet és mindenki igaz szeretetét. Tudományának nagysága nem fér e házába, hirdetik azt Európa-szerte s mégis eltörpül lelki jóságának rendkívüli méretei mellett.

— Ime nem por és hamu vagyunk. Pápay József sohasem lesz egy maréknyi sár. Azért, hogy szemét behunyta, hatása nem szűnik. Tanítani fog ezentúl is, csak a más szája által, — irni fog ezentúl is, csak a más tollával. Felfedezései, megállapításai magvetésül maradnak a tudomány egy széles mezején tiszta erkölcsé, mély vallásossága, erős hazafisága, buzgó kötelességteljesítése mintá lesz tovább is, és nevelni fogja az ifjúságot. Nem is bucsuzatom az egyetem nevében, az egyetem marad ő mindvégig és ez a kollégiumé, a melynek falai közül indul el utolsó útjára s amelynek virágzásában onnan tulról is bizonyára gyönyörködik. Innen és a tudomány életéből a halál sem ragadhatja el Pápay Józsefet.

— Csupán mi, egyesek szakadunk el tőle, ki tudja mennyi, talán nagyon rövid időre. Nekünk ezalatt nagyon hiányozni fog a kis Józsi mosolygós szeme, derűs orcája, melegsávu beszéde. De a lélek él, találkozzunk!

Sz. Kun Béla beszéde mély hatást váltott ki.

A NAGYTEMPLOMBAN.

A diszteremi bucsuztatás után lehozták a holttestet s a Kollégium Fűvészkert uccai felőli kapunál helyezték a gyászkoocsra. A gyászmenet a Nagytemplomba vonult, hogy ott vegyen lelki vigasztalást mély sebére.

Pápay professzor kihült testét a Nagytemplom előcsarnokában helyezték el. A koporsó mellett diszorség állt. A koporsón szeretett neje fehér, gyermekei rózsaszín rózsból álló koszorúja fekszik.

A templom hajói megtelnek a gyászoló és résztvétel eltelet közönséggel. A szószékkel szemben a család, míg a bal hajóban az egyetemi tanárok és a hallgatóság foglalnak helyet.

A Kántus kezdte meg a szertartást énekével, majd felzeng az örök zsoltár:

»Te benned bízunk eleitől fogva.« Az ének elhalkul s megjelenik a szószéken dr Révész Imre alakja. Rövid fohász után Ézsaiás próféta 35. rész 7. és következő versei alapján tart megérző erejű, mélyesges prédikációt.

Az uri ima és áldás, majd az orgona játéka után véget ért a szertartás.

AZ UTOLSÓ UT...

A végtisztességtétel istentisztelet után kihozták a holttestet s ismét kocsira teszik s megindult a szomorú menet.

A koszorukat vivő kocsik után a bölcsészek és teológusok »Árpád B. E. haladt, előbb a bajtársnők s utóbb a bajtársak, mindkettő Vetéssy vezér vezetésével. A bajtársak után a Kántus, majd dr Révész Imre teljes papi díszben. Négylovas gyászkoocs hozza utána a halottat. A két oldalán 6—6 bajtárs s 2—2 egyetemi altiszt haladt. A gyászkoocs után a család férfi tagjai mentek, közte a professor VI. gimnázista árvája. Majd az egyetemi tanárok és a megjelent előkelőségek, a Tisza Leány Kollégium testülete, a megjelent hölgyek, a Dóczy Leánygimnázium IV. osztálya, mint a professor másik gyermekének osztálytársnői, végül pedig a gyászoló család hölgytagjai jöttek a kocsikon.

A nyitott sírnál dr Révész Imre bibliát olvasott, majd elmondotta az apostoli hitvallást.

BUCSUZTATÓK.

Dr Darkó Jenő professor lépett elősnek a nyitott sír szájához s megindult lélekkel vett bucsút a bölcsészkar nevében a kartársuktól. Bucsúbeszédében hű emléket állított a tudósnak s érdemeit méltatta.

Láng Nándor a Magyar Tudományos Akadémia nevében bucsuzott. A tudomány hatalmas lendítése fűződik a nagy halott nevéhez — mondotta. Munkáid minden kömemléknél maradandóbban hirdetik emlékedet. Nyitott sírodnál bucsuzunk, hű voltál, nagy kincsekkel gyarapítottad, ezért nemcsak sirunk, hanem áldunk is. Beszédét könnyes szemekkel fejezte be.

Dr Tóth Lajos ezután a Tisza István Tudományos Társaság bucsújohóját nyújtotta ki a buzgó tag felé s szavait így fejezte be:

— És én azt mondom gyászoló gyülekezet: borulj le az Ur színe előtt és szomorú szívvel, gyászoló lélekkel áldjuk az Urat, hogy adta minékünk Pápay Józsefet.

— Pápay József Isten veled... a mi hitünk szerint találkozunk...

Dr Pap Károly a Magyar Nyelvtudományi Egyesület és a Csokonai-törzs kegyeletos bucsúját tolmácsolta.

Az öreg Alma Mater Kollégium nevében Karay igazgató mondott nagyhatalás beszédet. A Kollégium évkönyveinek lapjai megörökítik a Te emléked, de mi a szívünkbe zárva hordozzuk azt.

MIKOR A JÁTSZÓTÁRS BUCSUZIK.

A bucsuzatók során legmeghatóbb és legfájdalmasabb volt Borsos Károly felügyelő bucsúja, ki a következőket mondotta:

»Koszorút hoztam Neked Pápay József szép Dunántulról, Bakony aljáról, a Dunántul Athénjéből. Pápa városából. Bár nem ott ringott bölcsőd, de szellemed szárnyát ott bontogatta. Koszorút hoztam Neked, az ifjúkor vágyainak, álmainak, ábrándjainak s öiömének gyönyörű virágaiból valót.

Emlékszel-e még arra, mikor együtt szövögtünk jövőnk szálait, ott a Bakony alján, ott az iskolai falai között? Azok az ismerős helyek mind elküldték virágaikat sírodra s én hozzácsatolom a négyszáz éves pápai kollégium babérágát s leteszem koporsódra a könnyekkel megöntözött koszorút, melyen a 400 éves kollégium tanárkara, tanulói s barátai könnyen ragyog.



Pápay József utolsó fényképe.

Pápay József fogadd el ezt a koszorút.

Szem nem maradt szárazon e bucsuzató alatt.

A TANITVÁNYOK ISTEN VELED-JE

A bucsuzatók során a tanítványok búcsúja zárta be. Fazekas Jenő tanár kollégiumi felügyelő mondott könnyzápot előidéző beszédet.

— Látjátok feleim, mik vagyunk, por és hamu vagyunk. Hányszor gyararátad ezt nekünk szent lelkese-déssel ezeket az ősi szavakat, felejtethetlen, drága mesterünk. Legutóbbi előadásaidat is ezekkel a szavakkal kezdted, ki gondolta volna még akkor közüllünk, hogy csak bezárt koporsód előtt számolhatunk Neked néma ajkakkal azokról, amikre tanítottál bennünket.

— Ma még a friss fájdalom és megdöbbenés bántja meg lelkiünket s így nem látjuk tisztán azt a nagy veszteséget, melyet távozásod okozott, — majd ezután fogjuk megérezni s meg tudni, mit jelentett számunkra a Te áldó és szerető tekinteted.

— Mintha a finn-ugor népek mindent megsemmisítő és mindent szét szóró fátumszerű végzete üldöznék azokat a lánglelkű tudósokat is, akik a finn-ugor népek kutatására szentelték életüket: Reguly Antal, Karjalainen, Paasonen és Seielius neve mellé odakerült Pápay József tragikus neve is, Numi—Torem fekete könyvébe.

Búcsúbeszédét egy osztyák nyelvű imával fejezte be.

VISSZA A FÖLD PORÁBA...

A bucsuzatók után a Kántus énekel s lassan lebecsajtották Pápay József holttestét a sírűregbe, ahová a földi sors rendelte. Majd megkezdődött a sír hantolása, melyben az Árpád bajtársak, tanítványok jártak elől.

Gs. S.

A KOSZORUK.

A ravatalra a következő koszorukat helyezték: Kedves jó apánknak—szerető gyermekei. — Drága jó uramnak—bánatos özvegye. — Kedves régi barátunknak—Borsos Károlyék. — Kedves jó barátunknak—Ilvelalvy Gézáék. — Kedves jó barátunknak—dr Bacsó Jenő és Antal. Hűséges barátunknak mély részvéttel —Sass Béláné. — Szeretett professzorunknak—hallgatói. — Szeretett patronusának—Árpád B. E. — Baráti szeretettel a jog- és államtudományi kar tanárai. — Baráti szeretettel—Tóth Lajos é-s felesége. — Pápay Józsefnek őszinte kegyelettel—A Tisza István Tudományos Társaság. — Bánatos szívvel—Illés és családja. — Szeretett professor urunknak, utolsó üdvözlettel—dr Ambrus Ilona. — Utolsó üdvözlettel—Egyetemi Leány Kollégium, szeretett professzorunknak. — Felejtethetlen kartársunknak —Tisza Egyetem, bölcsészkar. — Dr Pápay József professzor ravatalára—Kollégium—Mély szeretettel Feri. — Boráti kör összetartó lelkének—a le-sujtott barátok. — Dr P. J. kartársunknak, igaz szeretettel—A Tisza Egyetem rectora és tanácsa. — Dr P. J. szeretett barátjának—Melicb 7400s Váhalatlan barátsággal—Kun R114ék. A tmetést a Dankó temetkezési vállalat rendezte.

Legujabb sporthirek

ELSŐSŐTÁLYU AMATŐR BAJNOKI FUTBALLMÉRKŐZÉSEK.

Budapest, június 11. I. osztályu amatőrbajnoki mérkőzés volt ma délután a Törekvés és az MTK csapatai között, mely 1:1 (1:1) arányban döntetlenül végződött. Író: Weigl.

A második bajnoki mérkőzést a Lőcsereny pályán, vagyis a Postás pályán bonyolították le. A Postás csapat 3:3 (2:0) arányban döntetlenül mérkőzött a nála sokkal jobban játszó FTC csapattal. Krebs bíró teljesen indokolatlanul 11-est ítélt az FTC ellen, amikor az FTC kapusa a 11-est védte, a Postás balszélsője rárohant, a két játékos az incidens miatt összeveszett, úgy-hogy a bírónak mindkettőt ki kellett állítania.

SCHLOSSER LESZ A HONVÉDSÉG FUTBALLCSAPATAINAK TRÉNERE.

Gömbös Gyula honvédelmi miniszter minden ezredben labdarugócsapatot állít fel, megrendeztetni a honvédség labdarugóbajnokságát. A honvédség futballtréneré Schlosser Imre lesz.

OLASZ KÖNYV MAGYARORSZÁGRÓL.

Budapest, június 11. Abbíng magasrangú olasz főtisztviselő, aki többször járt Magyarországon, könyvet írt, amelyben Magyarország megcsönkítéséről és az igazságtalan trianoni békeszerződésről számol be. Könyvét a megszállott területen élő magyarságnak ajánlja. Könyvében elmondja, hogy mit vesztett Magyarország a trianoni békével. Hangoztatja, hogy a csehek, románok jól tudják, hogy amit a trianoni békediktátum ajándékozó kedvű szerzőitől ajándékba kaptak, azt nem tarthatják meg örökké, még akkor sem, ha százszer olyan állig fegyverben örködnek is a határok mögött.

Jóminőségű téglák és cserép

Kapható Tóth és Sebestyén téglagyárából. Eladás Fűrdő utca 2. Telefon: 610.

Nyáron, a világ közvéleménye szerint, Budapest a legszebb város.

Az itt lévő

BRISTOL szálloda

új rendszere

a közönség tetszését megnyerte

NAPI 12.— P-ÉRT KAPHAT — a szoba fekvésétől függően —

LAKÁST ÉS ELSŐRENDŰ TELJES ELLÁTÁST

Jöjjön, próbálja meg és mindig csak hozzánk fog szállni.

Bristol-szálloda
BUDAPEST—DUNAKORZÓ

Felakasztotta magát, de levágták a kötélről

Kiss József 22 éves Vendég utca 89. szám alatti lakos, lakatossegéd tegnap este fél 11 órakor az udvar felreosó helyén felakasztotta magát. Az öngyilkosság nem sikerült, mert az udvarbeliek észrevették és értesítették az utca

sarkon posztoló rendőrt, aki az életunt fiatal embert levágta a zsinóról és előállította a rendőrkapitányságra, ahol saját érdekében őrizetbe vették. Az életunt tettének oka szerelmi bánat.

Husz matróz halálát lelte az elsüllyedt angol tengeralattjáróban

London, jun. 11. Öt angol hadihajó egész éjszaka fényzórókkal világította be azt a helyet, ahol a Poseidon brit buvárnaszád elmerült. A kínai vizeken elsüllyedt tengeralattjárót, amelyben 20 matróz van bezárva, eddig még nem sikerült kiemelni. Most már nagyon kevés remény van ahhoz, hogy a szerencsétlen embereket sikerül megmenteni. A buvárok

állandóan kopogtatják a hajó falát, de már hosszabb idő nem kaptak választ.

London, jun. 11. Az Admirális jelenté, hogy most már semmi remény sincs a Poseidonban rekedt matrózok életbenmaradására. Ez a nyilatkozat azt jelenti, hogy a katasztrófa veszteségjelstroma 20-ra emelkedett.

Anglia megőrzi pártatlanságát a német-osztrák vámunió ügyében

London, jun. 11. Henderson külügyminiszter ma a parlament népszövetségi bizottsága előtt a nemzetközi tanácsnak és az Európabizottságnak legutóbbi üléséről számolt be. Henderson hangoztatta, hogy a népszövetség lefolyása sohasem volt erősebb, mint most. A német-osztrák vámunió terve egész Európában nagy nyugtalan-ságot idézett elő és a kérdés jog-szerűségének a hágai bíróság elé való utalása általános megkönnyebbülést keltett. Hátra van még azonban az ügy politikai és gazdasági megoldása.

Az osztrák külügyminiszter — nagy meggyőző erővel magyarázta Genfben, hogy a lépés okát főleg Ausztria gazdasági helyzetében kell keresni.

Az angol külügyminiszter kifejezte azt a reményét, hogy az Európabizottság és annak albizottságai megfelelő megoldást találnak.

Chamberlain kérdésére kijelentette Henderson, hogy az angol-kormány a német-osztrák vámunió kérdésében megőrzi szigorú pártatlanságát.

Kommunista bandák tömegmészárlása Kínában

Tízezer fegyvertelen para sztot felkoncoltak Kínában. A kommunista lázadók golyófogókként terelték őket maguk előtt a harcba.

Nanking, június 11. Kiangzi tartományból fantasztikus jelentések érkeznek azokról a borzalmas küzdelmekről, amelyek immár hosszú idő óta folynak Dél-Kínában. Kiangziban hír szerint 10.000 fegyvertelen paraszt közel egy szálíg áldozatul esett a harcoknak. Az azon a vidéken kóborló kommunista bandák ugyanis megtámadtak egy 3000 főnyi kormánycsa-

patot és a hatalmas paraszttömeget golyóvédökként terelte maga előtt. A banditáknak ilymódon sikerült a kormánycsapatokat kényelmesen célba venniük, másrészt a parasztok közül senki sem maradt életben.

Noha ezt a hírt megerősítéséig óvatossággal kell fogadni, annyi tény, hogy Dél-Kínában, különösen Kiangzi tartományban a kommunista csopor-

tok a legvéresebb tömegmészárlásoktól sem riadnak vissza. Bebizonyított dolog, hogy egész falvak lakosságát kipusztítják, ha ez védtelenül hatalmukba jut.

Amerikai szökevények szerint a kommunista hordák összesen mintegy 40.000 főből állanak.

A gabonaértékesítés problémája

Budapest, június 11. Bud János kereskedelmi miniszternél délután értekezlet volt a gabonatermelés értékesítése ügyében. Az értekezleten jelen voltak a földművelésügyi és pénzügyminiszter képviselője, az Országos Mezőgazdasági Kamara, a Budapesti Áru- és Értéktőzsde, a fővárosi és vidéki Malomgyesület, az Országos Magyar Gazdasági Egyesület és a kereskedelem különböző szervezeteinek egyesületei. Az értekezlet mindazokat az intézkedéseket, amelyeket a kormány a gabonaértékesítés tárgyában és a mezőgazdaság felé megfelelő árbiztosítás érdekében tervez, helvesslően tudomásul vette. Szükségesnek tartotta, hogy a gabona és liszt export irányítására megfelelő szervezet létesüljön, amelyben minden gabonakereskedő és malom is részt vehet.

Az értekezleten az érdekeltek részletesen kifejtették álláspontjukat a gabonahatáridőüzlet kérdésében is.

ELINDULT PRÓBAUTJARA AZ ANGOL ÓRIÁSI REPÜLŐ GÉP

London, jun. 11. Ma indult első próbaútjára az angol birodalmi Légiforgalmi Társaság 42 személyes Hannibal típusu óriási repülőgépe. A repülőgép acélból és alumíniumból készült. 4 motorja 2200 lóerőt képvisel. Gondolójában dohányszófulke, ebédhelyiség, coctail bár és villamoskonyha van. Sulya 13 tonna, teljes felszereléssel.

A repülőgépet próbaképpen két hétig teherszállításra használják. Ha a gép beválik, ugyanebből a típusból 4 Páris és London között még pedig a londoni és indiai ut sivatagi szakaszán közlekedik

Ahány ember, annyi nézet

de mindenki nézete megegyezik abban, hogy épület bádógosmunkát, csatornázást, vízvezetéki felszerelést szakszerűen és jutányosan

Fülöp Miklós

óadogosmester utján kapunk.

Üzlete:

Debrecen, Csapó-utca 3. sz.

Telefon: 9-77.

Költségvetés ingyen.

X Gyapju fürdőruhák, mélyen lezállított árban, fürdő cipők és fürdősapkák, nagy választékban, minden színben jutányosan kaphatók. Antalffy Gyula sportházában, Varga u. 1. szám.

Butor- és szőnyegvásár

ÓRIÁSI RAKTÁRKÉSZLET
CSÖKKENTÉSE ÉRDEKÉBEN
MOST RENDKIVÜL OLCSÓN
VÁSÁROLHAT GYÖNYÖRŰ
SZÉP, MODERN BUTOROKAT
és mindenféle SZŐNYEGÁRUT

Killer Ede cégnél

DEBRECEN, Piac-utca 68.

Közérdekű levelek

Még mindig nem jelent meg a debreceni propaganda füzet.

Debrecen városa már régebben elhatározta, hogy a debreceni idegenforgalom emelése érdekében egy díszes kiállítású propaganda-füzetet fog kiadni, amely ismeretnie fogja Debrecen nevezetességeit, a Hortobágy romantikus szépségeit. A propaganda-füzetet több nyelven, megfelelő fénykép-felvételekkel illusztrálva akarta a város megjelentetni már az év tavaszán, hogy azt még az utazási szezon előtt szétküldhesse a külföldi idegenforgalmi irodáknak, ahol azt átadnák az érdeklődőknek, Debrecenben pedig átadnák a Debrecenbe jövő idegeneknek, akik így nemcsak egy megfelelő utikalauzhoz jutottak volna, de egyúttal egy kedves emléket is vihettek volna magukkal Debrecenből.

A tervezett propaganda-füzet azonban érthetetlen módon nem készült el az utazási szezonra, jóllehet, hogy erre nemcsak Debrecen városa adott megfelelő összeget, hanem az országos idegenforgalmi tanács is. A propaganda-füzet azonban nem készült el és ezzel a késéssel érzékeny károsodás érte a debreceni idegenforgalmat. Nemesak a külföldi utazási irodáknak nem lehetett a propaganda-füzetet szétküldeni, hanem az idén ittjárt idegenek sem kapták meg. Nagyszámu külföldi kiránduló kereste már fel az idén Debrecen, akik nagyon szívesen vették volna, ha egy ilyen illusztrált propaganda-füzetből tájékozódhattak volna, sok külföldi is volt már itt, többszáz pék, egyes társaságok, akik élőszóval nem tudnak felvilágosítást kérni, akiknek a számára tehát elsőrangú fontosságu lett volna egy ilyen idegen nyelvű propaganda-füzet, mert nemcsak tájékozódhattak volna belőle, de hazavitték volna, ahol az ismerőseik, családtagjaik a szép propaganda-füzet láttára bizonyára kedvet kaptak volna egy debreceni kirándulásra.

A propaganda-füzet elkészése egy egész évvel vetette hátra a debreceni idegenforgalom fejlesztését, ami nagyon szomorú fényt vet azokra, akik Debrecenben az idegenforgalmat csinálják. Frissen, fűgén, ötletesen kell csinálni a propagandát, nem pedig patópálosan. Az illetékeseknek kellene odahatni, hogy ilyen mulasztások ne fordulhassanak elő de ha már előfordultak, akkor ezt a legsürgősebben pótolni kellene, mert az idegenforgalom nem egyesek szórakozása, hanem fontos tényezője a gazdasági életnek.

Sodrony ágybetéte!

legjobb minőséget készít

Neumann Dértia utca 17

VARRÓGÉP

JAVÍTÁS
SZAKSZERŰEN
ÉS GYORSAN.

SINGER VARRÓGÉP RÉSZV. TÁRS.
Debrecen, Plac-utca 79. sz.

Dr Baltazár Dezső püspököt a Péterfia-uccai egyházzrész nagy küldöttsége üdvözölte 20 éves püspöksége alkalmából

Augusztus hónapban lesz husz éve annak, hogy dr Baltazár Dezső püspök elfoglalta püspöki széket. A vezetése alatt álló ugynevezett Péterfia uccai egyházzrész legutóbb tartott tanácsülésén elhatározta, hogy már a nagy ünnepek előtt kifejezi előtte tiszteletét és ragaszkodását. Tegnap délelőtt, amikor a püspök általános fogadást tartott, az egyházzrész küldöttsége megjelent előtte. Siposs Imre központi lelkész és Harsányi Gusztáv ny. kuriai bíró az egyházzrész gondnoka vezetésével.

Harsányi Gusztáv igen szép szavakban tolmácsolta az egyházzrész ragaszkodását a püspökhöz, mint az egyházzrész vezető lelkészéhez, aki nemcsak a magyar református egyház vezére, hanem nemzetközi viszonylatban is a legkiválóbb egyházi és politikai férfi. Beszéde végén kérte a mindenható Istent, hogy a püspököt a mostani jó egészségében még évtizedeken keresztül tartsa meg

családjával együtt.

Dr Baltazár Dezső megköszönte az üdvözlő szavakat, jól esik neki, — mondta többek között —, hogy azok, akik kívül valók, vagyis nem laknak vele együtt hajléknak fedele alatt, így ragaszkodnak hozzá. Az elmúlt 20 év minden óráját munkában töltötte el, alig maradt ideje a pihenésre, de mindezt azért tette, mert nemcsak védelmezni akarta az egyházat, hanem annak ügyét előbb is vinni, melyre meg is segítette az Isten kegyelme. A sebeket, amiket bent és kint kapott a két évtized alatt, behegesztette mindenkor vele szemben sokszor megmutatott szeretet. A küldöttség megjegyezte a püspök előtt, vajha az az egyházkerület üdvözölhetné, mely megválasztotta. A püspök erre azt felelte, ha egy tag szenved, meg-sínyli az egész test. A magyarság nem vérezhet el. Az idő közel van ahhoz, hogy minden jóváté- tessék.

Nagy vita a városi közgyűlésen a temetkezési intézetek községe-sítése körül

A városi törvényhatóság tegnap rendkívüli közgyűlést tartott.

Debrecen város törvényhatósági bizottsága tegnap délelőtt dr Vásáry István polgármester elnöklésével rendkívüli közgyűlést tartott.

Dr Vass Károly főjegyző terjesztette elő a köztemetői és a kötelező ravatalozási szabályrendelet ügyében érkezett belügyminiszteri leiratot.

Az új köztemetőben a ravatalozó helyiségekben minden funkciót csak a város közegei végezhetnek el a temetések körül, kivéve a lelkeszi szolgálatot. Mivel ez a temetkezés községe-sítését is jelentené, erre nézve felvilágosítást kér a belügyminiszter.

Dr Freund Jenő a kritikus és vitás 11 szakaszból bizonyos kihagyásokat javasol. A közüzemeknek elvileg ellensége, azonban köz egészségügyi és szociális, valamint közgazdasági okból az egész város közönségének érdekében helyesli és kívánja, hogy a temetkezést községe-sítsék. Javasolja, mondja ki a közgyűlés, hogy a temetkezés községe-sítését kívánja.

Félegyházy János ellene van annak, hogy községi temetkezési intézetet állítsanak fel, mert akkor a mostaniak miből élnek meg?

Közbeszólások: Ők is kívánják a községi üzemet. Az ő üzemiüket megváltja a város.

Dr Fejér Ferenc elvileg a közüzemek ellen van. A magángazdaságnak adják vissza azt a területet, ami a magángazdaság körébe tartozik. A közgyűlésen a polgármester azt mondta, hogy két ember kedvéért nem károsodhat százezer. Ezzel szemben ő azt vitatja, hogy az igazság ott van azon a részen, hogy a temetkezési magánüzemetek meg kell hagyni. A temetkezést el tudja látni a magánvállalkozás is.

Közbeszólások: De milyen drágán!

Fejér Ferenc: Debrecenben példát kell statuálni a közüzemek megszüntetésével. — Javasolja, mondja ki a közgyűlés, hogy községi temetkezési vállalatot nem kíván létesíteni.

Pányoki Lajos: A halál mindenkire bekövetkezik egyszer, tekintet nélkül társadalmi állására. Eppen ezért a temetkezést igenis községe-síteni kell. Erkölesileg azért, mert akkor a város rá fogja vezetni a közönséget arra, hogy nem szükséges öt-hatezer pengőt elkölteni egyetlen temetésre (zajos helyeslés) és nem szükséges a temetésből luxust csinálni. Hivatkozik a zsidó hitközségre, ahol igen sokba kerül a temetés és mégis a tagoknak egyáltalában nem lehet önálló akarata abban a tekintetben, hogy milyen legyen a temetés rendezése. Ott mindenkinek egyszerű temetést adnak. Ma százával halnak meg szegény emberek, akiket a városnak kell amugy is eltemetni. Ezeket a szegénytemetéseket is a jómódu embereknek kell megfizetniük. — Ha van erkölcsi kötelessége a városnak a lakosság igényeivel szemben, akkor itt, ezen a téren van kötelessége.

Dr Vásáry István polgármester, mivel több szónok nem jelentkezett, a vitát berekesztette és a zárszó jogán Freund Jenő szólalt fel:

— Ha elvi vitáról volna szó, akkor magam is a községe-sítés ellen foglalnék állást. Akik a magánérdeket védik a közönség érdekével szemben, azok tévedésben vannak. Emellett a szabályrendelet mellett a községe-sítés, ha nincs meg, akkor ez fél munka, amely a temetkezési vállalatokat teljesen tönkretenné, hiszen nem vár rájuk

semmi más feladat, minthogy a holttestet a temetőbe szállítsák. A temetkezési intézetek főjvedelmi forrása a temetés rendezése és nem a koporsó szállítás. Különben a holttest kifuvározásával nem keresnének többet, mint akár Müller szállító A kérdést másként nem lehet megoldani, mint teljes megoldással. A város legfőbb feladata a temetkezés községe-sítése. Nem is beszéllek arról, hogy az emberek megszabadulnak a legnagyobb luxustól, amely tönkre teszi a polgári családokat. Nem hiába tartják, hogy a polgári családok életükben kétszer szoktak tönkremenni, az esküvő és a halál eset alkalmával.

Zöld József helyettes polgármester: Nincs napirenden az a kérdés, hogy a temetkezési vállalatokat megváltjuk-e vagy sem. Ha a temetkezési vállalkozókkal a város meg tud egyezni és az ügy megoldása nem vált ki izgalmat, különösen, ha ők maguk is akarják a megváltást, akkor majd megfelelő javaslattal közgyűlés elé jövünk. Kifejti, milyen helyzet áll elő akkor, ha a temetkezési intézet nem végezhet semmit a ravatalozó termekben. Nem a városi alkalmazottak, hanem felelőtlen egyének nem gazdálkodhatnak a ravatalozóban a város tulajdonát képező felszerelési tárgyakkal.

Dr Freund Jenő indítványát visszavonja s így a közgyűlés az eredeti javaslatot fogadta el és felhatalmazza a polgármestert, hogy a községe-sítésre vonatkozó javaslatot készítse elő.

EGYEB ÜGYEK

Elhatározta a közgyűlés dr Csűrös Ferenc közművelődési tanácsnok javaslatára, hogy támogató feliratot intéz Biharvármegye közönségének megkeresése alapján a kormányhoz a felekezeti tanítók terményjárandósága értékegységének megfelelő megállapítása tárgyában.

Elhatározta a közgyűlés, hogy a csengő reduktorok áramfogyasztásáért havonta egy kilowatt villanóáram árát számíthajta fel a világítási vállalat.

MÉG 1200 PENGŐ A CSEREBOGÁRTÁSRA

Dr Vass Károly főjegyző javaslatára póthitelként 1200 pengőt szavazott meg a közgyűlés, mert 1600 mázsa cserebogarat szedtek össze és az első 1200 pengő kevésnek bizonyult.

A KÖZTEMETŐI SUGARUT BURKOLÁSA

Borsos József műszaki tanácsnok javaslatára elhatározta a közgyűlés, hogy a köztemetői sugarut burkolási munkájával a Magyar Utépítő R. T.-t bizza meg, amely 69.120 pengő értékben a világítási vállalat kátrányának felhasználásával készíti el a burkolatot.

A VILLAMOS ÁRAMSZOLGÁLTATÁS ÜGYE

Zöld József h. polgármester előadásában tudomásul vette a közgyűlés, hogy a városi villamos telep részére áramszolgáltatásra tartott versenytárgyalás eredménytelen volt. Felhatalmazza a polgármestert, hogy az esetleg szükségesnek mutató tárgyalásokat folytassa le.

Több kisebb ügy letárgyalása után az ötnegyedórásig tartó közgyűlést a polgármester berekesztette.



SALAMON BÉLA DEBRECENI VENDÉGSZEREPLÉSE

Nagy kacagó-est a Csokonai Színházban.

A mulattatás, nevetetés legnagyobb mestere a magyar színpadon kétség-telenül Salamon Béla. Tulajdonképen ő a megeremélt és utolérhetetlen művésze a magyar, (vagy ha ez jobban tetszik): pesti burleszknek. A salamobélai stílus, a salamobélai humor, valami olyan egyéni, olyan egyedül álló, mint például a mozi-színészek között Chapliné, vagy Buster Keatoné.

A debreceni közönség különösen szereti Salamon Béla, akinek a neve nálunk is fogalom. Mikor a Csokonai Színház kapui a szezon végén bezárulnak, Debrecenben már mindenki várja a Teréz körúti Színpad pompás együttesének, júniusi látogatását. — Évek óta mindig ebben a hónapban jön el hozzánk Salamon Béla, hogy néhány órára elfelejtse az emberekkel a gondot, a bajt s az őszinte derűt varázsolja az arcokra.

A mai nehéz időkben könnyekig megnevettetni az embert olyan művészet, olyan fejedelmi ajándék, amelyért a legteljesebb elismerés jár. Ezzel a legteljesebb elismeréssel kell megemlékeznünk Salamon Bélának idej debreceni vendégszerepléséről, mely csütörtökön este kezdődött meg a Csokonai Színházban. Ezúttal olyan ragyogó, nagyszerű műsorral örvendeztetik meg a debreceni publikumot, amilyenre már régen nem volt példa. A bemutatott tréfák, bohózatok álland. derűltégekben tartották a nézőt.

A darabok értéke ugyan egyáltalában nem áll arányban a közreműködő művészek produkcióival, de éppen e kitűnő művészek briliáns alakítása révén, minden darab sikert, hangos kacagást és tomboló tapsot aratott.

A siker országnéző természetesen a Salamoné, aki minden alakításában új, egyéni és végtelenül mulatságos tudott lenni. A melléje felsorakozott gárda kitűnő erőkből áll. A kedélyes és eredeti Komlós Vilmos, a fahomorú és érdekes Berki József mellett még két olyan nevet találunk, mint Boross Géza és Rolkó József. Boross Géza nemcsak mint alakító művész, komikus, de különösen mint kupléénekes ragadta magával a hallgatókat, akik valóságos tapsorkán közeneteket követeltek újabb és újabb ráadást, a többé-kevésbé szellemes és mulattató slágerekből. Rolkó József kivételes tehetsége és egészséges humora hiánytalanul érvényesült — igaz dicsőségére Debrecennek, amely közönsége lelkesen ünnepelte régi kedvencét.

A női szereplők ügyesek és kedvesek. Sass Olly nagyon szépen énekel, iskolázott, mezőszopránja. — Bársonyos és melegességű. Mint énekes konferanszé szintén megérdemelt sikert aratott. Götz Erzsébet temperamentumos, tehetséges színésznő. Czirák Lucinak pedig helyes értéke van a mesterkéletlen komikum iránt.

A most bemutatott tréfákat, bohózatokat Lőrincz Miklós, Nóti Károly és Vadnai László írták. Különösen Lőrincz Miklós 1970. című tréfája, „Ciprián mester” című bohózata, továbbá Nóti Károly „Egy ablak kiadó” című bohózata tetszett, de általában sokat mulatott a publikum a többi darabon is. h. p.

*Lejpu be a Debreceni
előfizetőinek táborába.*

Remete Géza a szegedi színház főrendezője

Akik Szegedre mennek.

A debreceni közönség még élénken emlékszik Remete Gézára, aki nek nevéhez annyi szép és feledhetetlen színházi est emléke fűződik. Hosszu éveken keresztül ő volt a Csokonai-színházban az operett főrendező s nem egyszer az ő rendezői zsenialitása, ötletessége és színes fantáziájának köszönhetette a színház, hogy a gyenge vagy más-hol megbukott operettek itt óriási sikert arattak.

Remete Géza valóban mestere volt a színpadi rendezésnek. Művészetének titka az izlésben, a színes és káprázatos elgondolásban és a pergő tempóban leli titkát. Emellett nagyon jól ismerte a közönséget, tudta, hogy mi ragadja meg, mi izgatja fantáziáját s a színpadtechnikai fogások tökéletes ismerete révén mindig a legjobbat, a legérdekesebbet adta. Az ő vállán nyugodott a darab sikere. A szereplők jól tudták ezt, éppen ezért a mester szavát, tanácsát mindig a legnagyobb ambícióval igyekeztek teljesíteni. Már pedig, amikor a mester és a szereplő akarata ennyire összeforr, abból csak jó, csak tökéletes teljesítmény jöhet ki.

Az egyes előadások rendezéséről nem lehet külön-külön megemlékezni. Hiszen a debreceni közönség bizonyára élénken emlékszik a forró operett-estékre, amikor a szereplőkkel együtt a lelkes tapsra fehér rendezői kabátjában szerényen, kedvesen Remete Géza is megjelent a függönyök előtt. — Egyet azonban mondhatunk! Remete rendezői pályafutása mindig minden állomáson egyet jelentett a legteljesebb sikerrel.

Most, amint értesülünk, Remete Géza véglegesen elhagyja Debrecen, nagy sikereinek színterét és átköltözik Szegedre. Remete ugyanis elszereződött a szegedi városi színházhoz főrendezőnek. Amennyit nyer Remete Gézával Szeged, ugyanannyit vesz Debrecen. Vigasztaló azonban, hogy ez az ambíciózus, tehetséges és fáradhatatlan művészembert rövid pihenő után most ismét vissza fogja kapni a magyar színészet.

Értesülésünk szerint a debreceni színészek közül több szerződtek le Szegedre, ahol a színház új vezetése alatt nyitja meg ősszel a szezon. Így elmegy tőlünk a közkeletű Misoga-pár, Misoga László és M. Barna Anci; továbbá a kiválóan tehetséges Sugád Mihály és a sokoldalú Pally Anci, akik anynyi szép estét szereztek a debreceni közönségnek.

—oooOooo—

A színházi iroda jelentése: SALAMON BÉLA VENDÉGSZEREPLÉSE.

A kacagtatás utolérhetetlen fejedelme, Salamon Béla, tegnap este bevonult a Csokonai Színházba és a kiváló társulata élén soha még úgy nem mulattatta a debreceni közönséget, mint idej műsorával. Nem lehet kifejezést találni arra, hogy milyen nevető orkán vonult végig háromórás műsorukon keresztül, minden percek meg volt a robbanó erejű kacagtató hatása. Ami jókedv, humor és groteszkesség van ebben a ragyogó képességű művészen, ezerszeres csillogással érvényesült tegnap este. Egy zenés énekes bohózat révén őt bohózat főszerepét játszotta. Egy gesz-

tussal, egy mozdulattal, egy arcintéssel, orkánzerű hatást idézett elő. Az előadás olyan tökéletes precizitással perdül, hogy meglátszott rajta a próbák rutinja és csiszoltsága. Erekre visszamenően minden nyárnak csatános poenje Salamon Béla és társulatának vendégjátéka. Az idej műsor felülmúlja az eddigieket és elfeledtetni velünk azt, hogy 1931-ben élünk. Mintha minden gondunkat elfelejtették volna, mintha láthatatlan kéz lesimítaná homlokunkról a ráncokat, így élveztük tegnap este Salamon Bélaék kitűnő előadását.

A szenzációs műsorban az illusztris művészigazgatón kívül a Teréz körúti Színpad válogatottan legkiválóbb művészei lépnek fel. Külön említést érdemel Boross Gézának ragyogó aktív kuplégyűgye, amit a közönség színni nem akaró tapsai között, alig győzött ismételni. Minden aktualitás benne van ebben a kis revü-

szertü egyvelegben, a választásoktól a közelmúlt érdekes eseményéig.

A debreceni közönség régi kedvencét kedvence a joggal népszerű Rolkó József, akinek időnkénti vissza térése a debreceni színpadra, különösen a közönség részére. A tőlünk elszármazott kitűnő művészt öt különböző zsánerű kabinet alakításával, eddigi sikereit is felülmúlta.

Komlós Vilmos egészséges kedélye. Berki József száraz humora, Czirák Lucy kiváló karrikírozó tehetsége és Sass Olly és Götz Erzsébet fiatal-sága, nagyszerű keretet adnak a minden ízében mulatságos, kacagtató műsornak.

A Teréz körúti Színpad vendégjátéka ma és holnap szombaton este tart minden este pontosan nyolcórán kezdettel, melyekre a pénztár a szokásos időben árusítja a jegyeket. Jegyrendelés telefonon is eszközölhető. Elővételi díj nincsen.

Mikor főnyeremény esik a ki nem fizetett sorsjegyre

Bécs, június 11. Esztendő 6 óra vet részt az osztrák osztálysorsjegy játékon egy bécsi borbélymester, aki idővel valóságos szenvedéllyel, egészen sportszerűen üldözte a szerencsét. A szerencse hosszú ideig nem viszonzotta ezt az üldözést, bár a borbély éveken pontosan, huzásról-huzásra befizette a pénzt, hogy részt vehessen a sorsolásban s állandóan a 16.800-as számú sorsjeggyel manipulált.

Tavaly decemberben aztán, hogy-hogy nem, megtörtént, hogy a borbélymester megfeldvezett a sorsjegy megváltásáról. Szokott kedvenc sorsjegyét postán megkapta ugyan, de az árát nem küldte be. Annál nagyobb volt a kétségbeesése, mikor kezébe került a huzási lajstrom és kiderült, hogy a 16.800. számú sorsjegy a második osztályban a főnyere-

ményt, 30.000 schillinget nyerte meg.

Perre került a dolog. A fiókel-árusító, akinél a borbély évek óta vásárolta a sorsjegyet, nem volt hajlandó kifizetni a 30.000 schillinget. A bécsi borbélymester pedig alapos jogi érvekkel támasztotta alá keresetét, úgy hogy a polgári törvényszéken hosszas tárgyalásra került az ügy. Az elnöklő bíró ma végre salamoni bölcseséggel egyezséget létesített a felek között.

Hangsúlyozta, hogy az osztálysorsjáték számára csak előnyös lehet, ha megtartja a jövőre is kitűnő üzletfelét és így sikerült elérnie azt, hogy az osztálysorsjáték fiókelárusítója 2000 schillinget fizetett ki a borbélymesternek, aki ezzel az összeggel úgy is, mint a veszett fejsze nyelével, boldogan megelégedve távozott.

Az Európa cirkusz igazgatója debreceni ember

Hétfő óta minden este szép közönséget vonz a Debrecenben időző Európa-cirkusz az arénájába. Ennek a cirkusznak a szenzációs száma mellett van egy debreceni vonatkozású érdekessége is. Igazgatója Dubszky József debreceni származású ember s innen indult el világhírű pályájára. Tizenkét évig volt Amerikában s a születése óta most van először szülővárosában, Debrecenben.

Dubszky József a vezetője a világhírű Hungária-csoporthoz is, mely a világ minden városában, ahol felléptek, óriási sikert arattak. Dubszky József egyébként most 35 éves és így ő a világon a legfiatalabb, de talán legambiciózusabb cirkuszigazgató.

Az elemi iskolák ének és tornaversenye

Az elemi iskolák ének- és tornaversenye a következő eredménnyel zárult:

Az énekversenyben első lett a tégláskerti állami népiskola, csoportvezető: Borkóles Sándor. Második a csapókereti református iskola, csoportvezető: Bálint Mihály. — Harmadik a MÁV műhelytelepi állami iskola, csoportvezető: Pálffy Lajos. — Ne-

gyedik a Dóczy református leányiskola, csoportvezető: Zele Paula. — A mikepérséi állami iskola, élén Barna Jenő csoportvezetővel, versenyen kívül indult.

A tornaversenyben a fiúk csapatversenyében az első lett a füvészkert-uccai református fiúiskola, csoportvezető Giday András. — Második helyen holtversenyben az orthodox izr. fiúiskola, csoportvezető: Steier Ernő. és a köntösgáti állami fiúiskola, csoportvezető: Vargha Sándor. — Harmadik a mikepérséi állami fiúiskola, csoportvezető: Farkas Lajos. A többiekkel a statusquo izr. fiúiskolát csoportvezető: Irsai Mór, a csapókereti ref. fiúiskolát, csoportvezető: Hadházy Dániel, egyenrangúnak utasították.

A leányok csapatversenyében első a mikepérséi állami leányiskola, csoportvezető: K. Nagy Erzsébet. A többi négy iskola a kálvintéri református a köntösgáti állami és az orthodox izr. második helyen holtversenyben végtek.

Az atletikai versenyek során a következők nyertek:

Sikfutás (leányok részére): 1. Mangó Ilona. 2. Kiss S. 3. Kovács Kató. 4. Fábrián Margit. (Fiúk részére): 1. Papp Ferenc. 2. Kovacsovic László. 3. Halász Lajos. 4. Schnitt Ede.

Távolugrás: 1. Király Sándor. 2. Kovacsovic László. 3. Papp Ferenc. 4. Schnitt Ede.

Magasugrás: 1. Király Sándor. 2. Kovacsovic László. — 3. Schnitt Ede. 4. Kovács Kálmán.

Helyszíni szemlét tartottak Cegléden a kalapácsos gyilkossal

Cegléd, jun. 11. A kecskeméti királyi ügyészség vizsgálóbírája, Hatvany László dr ma délelőtt tartotta meg Cegléden a régóta nagy érdeklődéssel várt helyszíni szemlét a kalapácsos gyilkosság ügyében. — Hatvany vizsgálóbíró már szerdán délben Ceglédre utazott, ahol délután a biztosító társaság képviselőit hallgatta ki, kik Steinherz feltűnő biztosításairól tettek vallomást. Ugyancsak szerdán a Keeskemétről délután fél 6 órakor induló vonattal Ceglédre hozták Fischl Frigyes, a kalapácsos gyilkost, aki az éjszakát a járásbíróház épületének cellájában töltötte.

Ma reggel a város minden részében elterjedt a hír, hogy Cegléden van a kalapácsos gyilkos és kora reggel végig viszik a városban. Reggel 9 órakor még állt a piac. A hentesek feltűrt ingujban ott hagyták helyüket és — szaladtak a járásbíróház épülete elé. Az egész vásár népe odatódult, amikor két rendőr és szuronyos fogházor kíséretében kilépett a járásbíróház épületének kapuján Fischl a kalapácsos gyilkos. Kezét elől megbilincseltek és úgy ballag a két rendőr között, míg mögötte a szuronyos fogházor halad. Ruhája kopott, fáradtan, üres tekintettel néz maga elé. Végig kísérik a piacot, majd befordulnak a Rákóczi-utra. A kalapácsos gyilkos mögött a hatóság emberei, Hatvany vizsgálóbíró, az újságírók, körülöttük a tömeg. Nagy kísérettel érnek ki a pályaudvarra, amelyet már lezártak a tömeg előtt és a peronra csak a hivatalos személyiségek és az újságírók mehetnek ki.

A vizsgálóbíró első kérdése — Fischlhez:

— Hol szállt le a vonatról?

Fischl megmutatja a helyet. — Majd a vizsgálóbíró ismét megkérdezi:

- Nem ugrott le?
- Nem. Szép lassan leszálltam.
- Leszállását nem látta senki?
- Nem, senki, — feleli Fischl.
- Hát a kalauz hol volt?
- A szomszéd kocsiában.

Ezután a vizsgálóbíró utasítására Fischl elindul ugyanazon az úton, amelyet megtett a kalapácsos gyilkosság elkövetése után. A peronról a harmadosztályú váróterem felé indul, amelynek lezárt ajtaját erre felnyitják.

Keresztül megy a váróterem, majd a Rákóczi-ut felé tart. Az első jobb oldali mellékútca, a Szövetség-utcába fordul és úgy érnek a Vásár-térre. — Itt Fischl megakad, tévovázva néz körül:

— Nem tudom pontosan merre mentem, nem emlékszem. Ez az út mindenesetre ahhoz a személtárhoz vitt, ahol a kalapácsot megtalálták.

Az Akácfa-utcán keresztül ér ide Fischl. A személtárhoz most is itt van és a kalapácsos gyilkos a vizsgálóbíró utasítására megmutatja, hogyan dobta és rejtette ide a kalapácsot és a pénztárcát. — A Jászberényi-úton, a Szelei-utcán mennek tovább, itt Fischl ismét megáll és nem tudja, merre menjen. — A helyszíni szemle olyan kacskaringós utvonalon ment — hogy aki nem ismerős Cegléden, nem találja vissza most már oda, ahonnan elindult. Egy korcsmát és egy kutató keres itt Fischl. — A korcsmába annakidején betért és evett valamit.

A korcsmát nem találták meg.

Visszatértek a Széchenyi-utra, ahol Andrási Józsefné vendéglőjét keresték fel. Fischl szembesítik Andrásinéval.

Andrásiné azt mondja, hogy ez a fiatal ember ivott meg egy kávévet azon a reggelen és 40 fillért fizetett érte.

Debreceni gazdaszok másodszor is védői lettek Albrecht főherceg vándorserlegének

Az országos gazdaszversenyek eredményei.

Most zajlottak le az országos gazdaszversenyek, melyeken a debreceniek kitűnően szerepeltek. Az alább közölt eredményekből kitűnik, hogy a debreceni gazdaszok mindensportágban kiválóan szerepeltek.

A vívásban döntő fölényben voltak. A csapatverseny megnyerésével egymásután másodszor védői lettek Albrecht főherceg vándorserlegének és ezzel a serleg végleg a DGASE birtokába került. A vívásban elért eredmények Ferenczy Pál okl. vívómestert dicsérik. Különösen kiemelkedett a vívók közül tudásban Kiss László, országos gazdasz-bajnok, aki dr. Hauser János akad. professzor tiszteletdíját, egy ezüst cigarettatárcát nyert.

Az elismerten kiváló debreceni gazdasz céllovók mellett a keszthelyiek még helyezést sem tudtak elérni.

Az atlétikai versenyek 5—3—1 pontozás arányában a földművelésügyi miniszterium vándorserlegéért folytak, amelyet a DGASE 53 pont arányában a KGAAC 49 és a MOGAAC 17 pontjával szemben megnyert és így immár egymásután harmadikban védője a serlegnek.

A verseny nagyon izgalmas volt. Végig fej-fej mellett haladt a pont arány és az utolsó szám előtt a 4x100 m. stafétafutás előtt 48—48 pontja volt a DGASE-nak és a KGAAC-nak is. A debreceni atléták (Kürthy, Janssen, Pafféry, Csiszár) kiváló futásokkal azonban nem csak megnyerték a stafétát, hanem meg is javították az országos gazdasz rekordot s véglegesen birtokosai lettek Frigyes főherceg e számra kiírt serlegének, miután egymásután kétszer védtek.

Az atlétikai versenyen szereplők közül különösen két atlétát kell dicsérenünk: Körössy Dánielt (KGAAC) és Csiszár Lászlót (DGASE). Körössy Dániel 33 pontot szerzett s ezzel megnyerte Stolp Ödön akad. professzor értékes tiszteletdíját, egy ezüst cigarettatárcát, amely a legtöbb pontot elért

Fischl: Maga téved.

Andrásiné: Még egy levelet is irt abban a sarokban, — mutat az asszony a szoba egyik sarkába.

— Tévedés az egész, — jelenti ki Fischl fölényesen.

Ezután a menet tovább indul, keresik a másik korcsmát, amelyet azonban eddig nem találtak meg. Majd visszatérünk a postára és Fischl megmutatja, hogyan adta fel az órát a bécsi szovjetkövetéség címére.

Hármasugrás: 1. Körössy Dániel K. 1278 cm. 2. Pafféry Géza D. 1196 cm. 3. Reischl Rafael K. 1190 cm.

400 m. síkfutás: 1. Körössy Dániel K. 54.1 mp. 2. Csiszár László D. 55.6 mp. 3. Bárczav Sándor D. 58 mp.

Gerelyvetés: 1. Molnár Károly M. 4353 cm. 2. Almási Béla D. 4153 cm. 3. Patay József K. 4005 cm.

4x100 m. síkfutás: 1. DGASE 47.3 mp. (gazdász rekord). 2. MOGAAC. 3. KGAAC.

Pontverseny végeredménye: 1. DGASE 53 pont; 2. KGAAC 49 p.; 3. MOGAAC 17 pont.

Céllövészet:

Gazdász bajnok 1931. évben: Szigethy Gyula D. miniatűr puskával.

Csapatverseny kombinált testhelyzetben: 1. 777 ponttal DGASE a) csapata (Szigethy Gy., Molnár L., Varjassy I., Makszin M., Almási B.). 2. 666 ponttal DGASE b) csapata (v. Homolya L., Hummel Gy., Andrassy L., Székér E., Kürthy F.).

Egyéni versenyben: 1. Szigethy Gyula D. 173 ponttal. 2. Molnár László D. 157 ponttal. 3. Varjassy István 153 ponttal. 4. Makszin Mihály 152 ponttal. 5. Almási Béla 142 ponttal.

Miniatűr puskával, gyorstüzelő versenyben: 1. DGASE a) csapata 411 ponttal (Kulik J., Szigethy Gy., Makszin M., Kürthy F., Molnár L.). 2. DGASE b) csapata (Andrassy L., v. Homolya I., Hummel Gy., Varjassy I., Almási B.).

Miniatűr gyorstüzelő egyéni versenyben: 1. Kulik József D. 85 ponttal. 2. Szigethy Gyula D. 84 ponttal. 3. Makszin Mihály D. 82 ponttal. 4. Kürthy Ferenc D. 81 ponttal. 5. Molnár László D. 79 ponttal.

Vívás.

Csapatbajnokságban: 1. DGASE a) csapata (Kiss László, Jassen Tibor, Mayjer Béla). 2. KGAAC csapata (gr. Pejachevics, Patay, Reischl). 3. DGASE b) csapata (Székér, Millen, Nagymáthé).

Egyéni versenyben: 1. Kiss László D. 5 gy. 2. Jassen Tibor D. 4 gy. 3. Dömötör Sándor D. 3 gy. 4. Székér Ernő D. 2 gy. 5. Mayer Béla D. 1 gy. 6. gr. Pejachevics K. 0 gy.

Tennisz:

Csapat versenyben: 1. Keszthely. 2. Debrecen.

Egyéni egyes versenyben: 1. Reischl K. 2. Dömötör D. 3. Sypos D. és Hodász K.

Egyéni páros versenyben: 1. Dömötör—Sypos D. 2. Baghy—Patay K. 3. Bárczav D.—Hodász K. és Reischl—Szuhányi K.

Football:

DGASE — KGAAC — MOGAAC komb. 0:0. Bíró: Görgey. A két napi atlétikai versenytől kifáradt játékosok 2-szer 30 perces mérkőzése lanya iramu játékot hozott. A debreceni csapatot nagyon letörte kapusának korai megsérülése s a csapatból való kiválása. Jók voltak: a DGASE-ből Halápy, Jónás, Kiss, Farkas; a kombináltból Lacza, Patay, Molnár, Horvát.

Jégszekrények

tagylaltgépek, önborotvapengék nagy választékban

Tóth Gyula vasüzletében

(Városháza épület)

Műlén, mézesbödön stb. Méhészeti cikkek, nyugágyak.

ASPIRIN
TABLETTÁK
fájdalmak ellen

„A paprika és a puszták hazája“

Egy előkelő svéd lap baráti cikke Magyarországról.

(A gyönyörűen illusztrált s igen nívós »Hvar 8 Dag« című stockholmi folyóirat egyik tavaszi számában terjedelmes és tartalmas cikk jelent »Bric« jelzéssel Nilson kisasszony tollából, melyben Nilson kisasszony mult nyári magyarországi útján szerzett benyomásairól számol be eleven modorban. A magyarországi cikk vezető helyen jelent meg, míg az ujság belsejében egy teljes oldalt kitöltő 5 drb. művészi fénykép ad ízelítőt a fővárosi és vidéki magyar hangulatból. Egy szép budapesti panoráma, egy sárközi menyecske kép és három hortobágyi felvétel van itt elhelyezve külön csoportban.)

A cikk születésének érdekes előzménye röviden az, hogy Ella Nilson sölvesborgi eszperantista levelezőm a tavalyelőtti budapesti eszperantó világkongresszus után beutazta Magyarországot s lerándult Debrecenbe és a Hortobágyra is. Annyire megkapta lelkét a magyar föld szépsége s a magyar nép rokonszenves karaktere, hogy hazájában lelkes propagálójá lett minden magyar ügynek. Növéré az ő elbeszélése alapján a következő nyáron, mint e tekintélyes fővárosi lap titkárnője, el is utazott hazájából, hogy megnézzze ezt az érdekes déli országot, melynek ép oly szerelmese lett, mint huga, a kinek színes leveleiből már nem egyszer közöltem Magyarországra vonatkozó kedves részleteket a Debreczen hasábjain.

A cikk főbb részeit teljes fordításban adom.)

»Magyarország! — Most bizonyára a Gyurkovicsok derüs országára, a sárgáló kukoricamezőkre, a paprikára, barackra, a habzó tokajira, Lehár és Kálmán bübajos melodiáira, a tizes csárdásra és cigánymuzsikára, tarka színekre és déli verőfényre gondolsz.

Hiszen Magyarország mind ez is, de szomorúan sötét fonalak is keverednek a világos szövetbe. A magyarok hazája, mely Európa szívében fekszik, mindenkor színtere volt a háborus drámáknak, a hol Magyarország szabadságszerető népe váltakozó hadiszerencsével győzött, vagy bukott. Csak a tatárok örületes pusztításaira, — vagy a meg-megújuló borzalmas török hadjáratokra gondoljunk, hogy megérthessük: miért van annyi vérrrel írva Magyarország történelme. A magyar történelem egyik legszomorubb lapja mégis néhány évvel ezelőtt kelteződött. Ez a tragédia, mely a magyarság számára 1914-ben kezdődött, 1920 június teljesült be, amikor Benárd Ágoston miniszter kénytelen-ződést 9 békeszerződés becikkelyezése gyászkeretben jelent meg a Magyar Törvénytarban azzal a deklarációval, hogy a magyar nemzet csak a legszorongatóbb körülmények kényszere alatt fogadta el ezt az erőszakbékét, mely Magyarország területének kétharmadától fosztotta meg s melynek alapján a legértékesebb természeti kincsét is elrabolták és közel 3 és fél millió magyarra tettek idegen jármot. Erdély, Magyarország kincseinek egyik gyöngye, a magyar kultúra és tradíciók évszázadokon át otthona szintén elveszett. Veszteség, melyre mélységes keserűséggel gondolnak. A templomok ban és iskolákban pedig felhang-

zik az imádság: Hiszek egy Istenben, Hiszek egy hazában, Hiszek egy isteni örök igazságban, Hiszek Magyarországot feltámadásában. — Amen! (Ezt így, magyarul mondja el a cikkíró, majd svédre fordítva is megismétli:) *Jag tror på en Gud, Jag tror på ett fosterland, Jag tror på en evig, gudomlig, rättvisa, Jag tror på Ungerns återuppståndelse. Amen.*

A világháború után a Gellért-hegy bardangját kápolnává alakították s annak a rettenetes szomorúság emlékének szentelték, mely

kaleidoszkópját adja az olvasó kezébe s meglát mindent, amit az istenándotta magyar föld bőkezűen ont a fővárosiaknak is, vagy amit a tejjgazdaságok produkálnak és szállítanak a mindig éhes fővárosnak. Meglátja a nagy kecskeméti barackokat, a piros pécsi vagy soproni cseresznyét, a magyar konyhán nélkülözhetetlen szegedi paprikát, meg a hihetetlenül nagyra nőtt répákat.

Azután a pompás magyar népviseletről ír, melyben nála legelőkelőbb szerepet visz a Sárköz, a



A hortobágyi csárda, előtte a svéd vendég autója.

Magyarországot Trianonban érte. A virágos oltár előtt reggeltől estig látni imádkozó embereket, kiknek a fohásza itt csak azért esdekel, hogy tegyen igazságot Isten Magyarországnak s adja vissza az édes anyahazának azt a sok millió magyar testvért, akiket idegenbe szakítottak el tőlük...

A cikkíró eseteli az ország szomorú gazdasági válságát, melynek következményei a tömeges lét számcsökkentések, az életstandard nivónalulása, az olesó élelmszerk mellett az iparcikkek drágasága s a nagy munkanélküliség havatlapátoló fiatal orvosokkal, jogászokkal, mérnökökkel, tanítókkal, tanárokkal.

Majd a magyar fővárosról így ír: »... olyan szép, hogy az idegen elfelejti, hogy az éremnek két oldala van. Éppen olyan csodálatos látvány az üde reggeli napfényben fürdő várost látni, ahogy élettél telve elnyújtózkodik a partok körül, mint esti sötétben közeledni hozzá a Dunán, amikor lámpafények gigantikus zuhatagjai tündökölnék a partok és hidak táján, vagy akár a Jánoshegy tetjéről látni, amint előtűnik a szür kületi ködből, mint valami távoli, elmosódott délibáb...«

Azután színes leírásban szól a pesti elegáns palotákról, a nagy bulvárdokról, az öreg Budáról, a hol omladozó házikók váltakoznak pompás barokk és rokokó palotákkal, az előkelő Duna korszáról, ahol az elegáns Budapest ad találkozó egymásnak és egy magyaros vacsoráról »amikor paprikázva eheted az ételedet a cigányzenekar cimbalmának és hegedűinek kísérete mellett és poharat emelsz gyöngyöző tokajival egy felköszöntésre, mely a te egészségedre szól. Délelőtt élvezheted a Margitsziget báját és nyugalmat a tölgyek alatt, vagy megfürödhetsz az európai híri Gellért fürdőbe.«

A következő bekezdésekben a város sárcsarnokok mozgalmas, tarka

mezőkövesdi matyó leányok, akik vasárnapi mise után mint valami eleven, szindus virágok himbálják magukat hazafelé, meg a hortobágyi pásztorok a gubával, a szürrel.

A Hortobágyon külön is nagy cikkre szentel.

»A Nagy-Alföldön, az ország szívében, mely több, mint ezer év óta a magyarok birtoka, a földek legnagyobb részét művelés alá fogták csak a Hortobágyon maradt meg valami a régi romantikus pásztoréletből.

Kétségtelenül csodálatos látvány a napsütéses nyugalomban elnézni a nagy méneseket és gulyákat, amint ide-oda mozog a foltjuk a nagy síkon, mely fölött a kék ég homorú, mint óriási harangbúra. Ott egy kút elmosódó vonala, ég felé meredő gémjével, arra egy pusztai pásztoroknyó, az akác lombbal árnyékoló fehér csárda, másutt mindenfelé csak föld, ég és nyugalom. Esetleg egy pásztorcip hallatja mélabús hangját, mit a gyenge pusztai szellő elusztat a füledig. Hanem egyébként minden hang elhal ezen a határtalan térségen. Ha meleged van s fáradt vagy pihenj meg kissé a vendégszerető Hortobágyi csárdában, mielőtt útatad folytatnád. A magyar lány, kinek mosolygását könnyebben megérted, mint különös nyelvét, hús italt önt poharadba, az öreg cigány pedig az ajtóban elhuz egyet népének bús dalai közül.

A nap mint vörös folyó merül alá és

»drömmande och ljuvt vid himlaranden molnen där som gullne svanur simma...«

(álodozva és édesen úsznak a felhők az ég peremén, mint aranyhattyúk) — hogy Petőfivel a nagy magyar lírikussal szóljunk, aki a magyar alföld hangulatának felülmulhatatlan interpretálója. 1842-ben megfordult a csárdában is, a

mely eseményre az itt elhelyezett emléktábla figyelmeztet.

Petőfi versei le vannak fordítva svédre. Egyébként nekünk igen sok svéd nyelvre fordított magyar munkánk van. Magyarországon viszont sokat jól ismernek a mi svéd íróink és költőink közül. Például Bellmant, Tegnert, Strindberget, Hedenstamot és másokat, minde nek fölött pedig Lagerlöf Selmát, aki a legnépszerűbb most a svéd írók közül Magyarországon. Az utóbbi időkben Pelle Molin, Lenah Anna, Elgström, Vilmos hereg és Möller Arthur néhány művét fordították le magyarra. Magyarország stockholmi sajtóattaséja: dr. Leffler Béla fordít részben a svéd irodalomból magyarra, részben pedig sorozatos cikkeket ír Svédországról a magyar lapokban, jelentős munkát végezve ezzel a két ország kulturális kapcsolatainak kiépítése érdekében.

Magyarországon az érdeklődés szintén nagy Svédország iránt. — Még most is emlegetik ott a szép svéd kiállítást, mely 1926-ban volt Budapesten. Jövő nyáron Stockholm elég nagy csapat magyar fog látni falai között. Juniusbarjon az egyik csoport általános tanulmányozási céllal, valamivel később egy másik, különösképpen a mi tejtermelésünket tanulmányozni. A svédok talán még nem elég nagy számban találtak rá Magyarországra. Pedig érdemes a farsadsággért.

XII. Károly egy éjjel halt Debreczenben, mikor Törökországból Stralsundba lovagolt. Egy emléktábla hirdeti még most is azon a kis házon ezt a történelmi eseményt. A mai svédok azonban bizonyára sokkal többet fognak a magyarok érdekes és szeretetreméltó országának határai között időzni...

Levelezőm egyik legutóbbi levelében arról is értesít, hogy a stockholmi sajtóattasé személyesen mondott köszönetet Nilson kisasszonynak azért a meleg rokonszenvért, mellyel a svédok szívében gyújtogatja a trianoni golgotát járó magyarság iránti megértő barátság tüzet s hogy több példányt vásárolt a »Hvar 8 Dag«-nak ebből a számából, hogy Magyarországra is jusson belőle. Magam is kaptam egy példányt, a cikk teljes fordításával s adom tovább a debreceni magyaroknak, hadd tudják meg, hogy a távoli észak vezető nemzete nem szűnik meg szeretettel gondolni a Duna-Tisza tájára s ha eljön az ideje a trianoni igazságtalanságok revíziójának, bizonyára tettekkel is kész lesz megpecsételni azt az őszinte és intenszív kulturbarátságot, melynek építője a »Hvar 8 Dag« illusztrált fegyverhordozója is.

Aldja meg az Isten ennek a szép ügynek munkálóit, a derék svéd nemzet minden fiát, és téged: »du gamla, du fria Sverige!...«

Mátyás József.

70.000 méter csipkét

áruraktár csökkentése miatt már méterenként

4-től 30 fillérig

árusítunk.

Első Debreceni Csipkeüzem, Széchenyi-u. 28.

Méhkirálynő eledele a megfiatalítás szolgálatában

Egy amerikai professzor különös kísérlete.

Az amerikai tudás és kíváncsiság ösödiktől kezdve kutatja szüntelenül az örökifjúság titkát. A különböző kísérletek és próbálkozások között különös érdekességgel bír legújabbban egy amerikai professzornak a vizsgálódása. Ez a tudós az örökifjúság csodaszereit a mézben véli feltalálni. Ha kísérleteinek tényleg akkora sikere lesz, mint amilyen nagy az érdeklődés munkálatainak sorsa iránt az amerikai hölgyek körében, akkor nem lehetetlen, hogy valóságga lesz Quentin Dirventnek, a híres festőnek a képe és nem tartozik majd a képzelet világába az örökéletnek az a márványmeden-céje, ahol az egyik oldalon öreg, törődött emberek merülnek vízbe, a másik oldalon pedig daliás fiatalok lépnek ki a medence partjára.

Évszázadokon át sok kísérlet történt, amíg az alchimisták olvasztó tégelyeitől és desztilláló lombikjaitól eljutottunk dr. Woronoff és dr. Steinach mirigy operációjáig. Az eddigi eredmények azonban bármennyire sokat ígértek voltak és bármilyen korai örömmel töltötték már el az emberiséget, végül csak csalódást okoztak. Az örök fiatalossággal még senki sem tudta megajándékozni az emberiséget és az csupán a képzelt színes mesevilágból ínteg felénk.

Jelenleg az amerikai torontói egyetem dr. F. G. Banting professzor vezetése mellett folynak a kísérletek arra nézve, hogy mely készítmény válik be leginkább a cukorbetegség gyógyítására. Banting neve már világszerte ismert az insulinnak a felfedezése révén. A cukorbetegség élettanának vizsgálata közben merült fel ismét a mesterséges ifjítás problémája. A méhek táplálékát, a mézet tette vizsgálat tárgyává a professzor. Észrevette, hogy az egyes méhek fejlődésében, de különösképpen a királynő kialakulásában nagy szerepe van valamilyen eddig ismeretlen táplálék résznek. Ezt a fontos és értékes eledelet a méhtenyésztők »királyi tápláléknek« nevezik. Mivel a királynő ételében vannak azok a titokzatos tényezők, amelyek a méhfejedelmének nagyságát, szépségét és általában összes királynői tulajdonságait előidézik.

De milyen összefüggésben áll ez a jelenség a megfiatalodással? Az összefüggés egyszerűen úgy képzelhető el, hogy a táplálékban szereplő titokzatos anyag rendkívüli ereje szerepel a növekedésben, ez a növekedés pedig úgy látszik nemcsak közel áll a megfiatalodás titkához, hanem azonos is vele. Az a növekedés, amelyet a méhkirálynő tápláléka vált ki, jelentkezik egyszerűen az ifjúság megtartójaként is.

A »királynői eledeleket« („royal jelly“-nek) sejtkepző és sejt ujraképző hatása van. Az öregedés oka az emberi és állati szervezetben éppen a sejt ujraképző tevékenységének az elvesztésében áll. A sejtek öregednek és fáradtak lesznek, működésük mindig lassabbá válva, egyszer elpusztulnak. A folytonos ujraképződés elmaradásával fokozatosan öreg és fáradt sejtek veszik át a szervek munkáját, míg végül is a tömegesen pusztuló sejtek után maga a test, az emberi élet is elpusztul.

A királynői eledelel állítólag éppen a sejteknek az életkéességét őrzi meg

és fokozza. Ebben van az a titokzatos anyag, amely a növekedés és a szépség kifejtésére alkalmas. Benne állítólag ugyanazon anyagok alkotó részei találhatók meg nagy mennyiségben, amelyeket a májból, a csontvelőből és a bőrből tudunk előállítani kémiai úton.

Ebből az életet adó, sejtműködést fokozó anyagból a méhkaptárban igen

A különböző szappanokról

Mindennapi kozmetika.

A mindennapi toilttében igen nagy szerepet játszik a szappanok alkalmazása. Amilyen kiterjedten használják azonban a szappanokat, olyan gyakran nem tudják azt helyesen és okosan alkalmazni. Legtöbbször csak próbálkozás az, hogy melyik szappan válik be s azután azt használják minden indokolható ok nélkül. Így azután nem is tudják azzal a kívánt hatást elérni. Bár a szappanok nem túl sok terápiás értékkel bírnak, mégis a bőrfelület megtisztítását kiválóan segítik elő s a tisztán tartott bőr az egyéb káros behatásokra kisebb mértékben alkalmas. Hogy a szappanokat megfelelően, célszerűen alkalmazhassuk, tisztában kell lennünk egyrészt a szappanok lényegével, azok hatásával, másrészt pontosan kell ismernünk azon bőrfelület minőségét, életmegnyilvánulását, melyre a szappant alkalmazni akarjuk.

A szappanok különböző zsírsavak és lugok termékei. Palmitin, stearin, olein zsírsavakat adunk különböző százalékos összetételekben natron, vagy kalilughoz. A kaliluggal képzett szappanok általában a lágy szappanok csoportját; a nátronluggal képzettek a kemény szappanok csoportját alkotják.

A szappanok hatása lényegében enyhe lughatáson alapszik, ami viszont a felhám több-kevesebb felpuhításában, duzzadásában, leválasztásában, valamint kisebb fokú izgalomban, kipirulásában nyilvánul. Az egyszerűbb, közönséges szappanok összetételükben sok feles mennyiségű lugot tartalmaznak. Ezen feles mennyiségű lug a bőr felületén levő zsírsavakkal ismét szappant képez s így az izgalom hatás még fokozódhat. Ezen lug ártó hatásának kiküszöbölésére a kozmetikumokban általában az ugynevezett tulszírosított szappanokat alkalmazzák, melyek nem lugot, hanem zsírsavakat tartalmaz nagyobb mennyiségben s így a szappan irritáló, kellemetlen mellékhatása soha sem fordul elő. A jó toiltte-szappantól ezek alapján megkérjük, hogy tulszírosított, vagy legalább semleges hatásu legyen, a lughatás kiküszöbölése miatt. Sem sok, sem kevés vizet ne tartalmazzon, általában 10—15 százalékot. Habzása tökéletes legyen, továbbá sem a festése, sem az ilatosítása ne tartalmazzon izgalgató anyagokat.

Ilyen minden tekintetben kifogástalan toiltte-szappan, melyet a legérzékenyebb bőr is elbír, az Unna-féle nivea-szappan, továbbá a kolozsvári Heinrich-féle gyermekmosó kővér szappan, albumese szappan stb.

A szappan-alapanyagokba a legkü-

lönöz van és az is nehezen található, tehát Banting professzor és munkatársai arra törekednek, hogy a királynői eledelet nagy mennyiségben kémiai úton állíthassák elő és így az emberiség közkincsévé tegyék. A tudományos világ nagy érdeklődéssel várja a »royal jelly«-vel folytatott kísérletek további sorsát, hiszen nem lehetetlen, hogy a szorgalmas méhecskék talán az örökifjúság titkát szolgáltatják ki az emberiségnek. Ha ez valaha sikerülne, úgy minden asszony az ifjúság és szépség királynője lehetne.

Angolból átdolgozta:
Emilie Schober.

lönözőbb gyógyító hatása anyagokat vihetjük be, amely hatást különösen a szappan bedörzsölésével, illetve habjának megszáradásával fokozhatunk. Természetesen ezen gyógyszappanoknak — az egyes kórfolyamatok szerint — számos válfajai vannak, úgyhogy ezeket itt felsorolni nem tudjuk. Kívánatra azonban, hogy egyes esetekben minő szappan használata alkalmas, a legnagyobb készséggel válaszolunk.

Dr. Kozmetikus.

—oooOooo—

A tüdőkhád multjából

A nyaralási és fürdőszezon ránk köszöntésekor nagyon aktuális néhány történelmi példának a felelevenítése a fürdésnek a multban élvezett népszerűségére vonatkozólag. Nemrégiben olvashattuk a lengyel hatóságoknak egy intézkedését, mellyel a kényesfürdőt kívánják rendeletileg meghonosítani. Elképzelhető, mennyire nehezére esik a fürdés sokaknak, ha hatósági szigorral kell a vízbe parancsolni az embereket. A fürdőszoza, a fürdőkád ma már föltétlen szükségesség és ha mosolyunk a lengyeleken, ne feledjük, hogy a ma legtisztább népek sem rajongtak mindig a fürdőkáder. Kétségtelen, hogy az amerikai a rendszeres fürdés legfanatikusabb hívei közé tartoznak. Egy bizonyos Thompson rendezte be 1842-ben Cincinnatiban, magánházaiban az első fürdőszozát. És ekkor ugyanaz történt, ami új dolgok megszületésekor rendszeren történni szokott: nagy vizsálykodás keletkezett a fürdés pártolói és ellenzői közt. Az első vonatott annak idején az emberiség megölőjének, új betegségek terjesztőjének hírdették; amikor Edison gramofonját bemutatták a francia akadémián, az akadémikus urak egyike-másika közönséges csalásnak mondta a bemutatást és amikor a mi föntisztelt Thompsonunk kirukkolt az ő fürdőszozával, az orvosok egy része kikelt ellene, mert szerintük ez a tisztálkodási mania csak arra jó, hogy »tüdővést« reumás bántalmakat, tüdőgyulladást és infekciós betegségek egész sorát terjessze a tisztálkodás fanatikusai közt. Egy évvel később a filadelfiai rendőrség rendelettel megtiltotta a fürdést november 1. és március 15. között és a városi tanács csak két szavazattöbbséggel tudta keresztülvinni ennek a rendelkezésnek a visszavonását. Hogyan gondolkozott Virginia állam a fürdőkádról, eléggé kiderül abból, hogy ott minden fürdőkádra harminc

dollár adót vetettek ki. De mindezen túltett Boszton, az Egyesült Államok szellemi fővárosa, amely egyszerűen kihirdette, hogy senkinek nem szabad megfürdenie, hanem csak akkor, ha az orvos határozottan elrendeli.

—oooOooo—

Mosolyország

AZ OROSZLÁNVADÁSZNŐ.

Az Afrikából nemrég hazaérkezett oroszlánvadász lady mesélte az alábbi vadászviccet:

— Kis vadászexpedició indul Abessziniába, ahol szerencsétlenség történik. A vadászársaság egyik tagját, a szőke és szép fiatal grófnőt felfalja egy oroszlán. A társai hazatelegrafálják a szomorú hírt. Pár nap múlva megérkezik a válasz:

— Küldjétek haza a holttestet. Rövid idő múlva érkezik a rokonokhoz egy ketrec, benne egy üvöltő oroszlán. A család nem érti. Ujra táviratoznak:

— Felvilágosítást kérünk. Hol van a holttest?

A barátok visszatáviratoznak a porig sujtott rokonokhoz:

— Benne.

ÉVA NAPLÓJÁBÓL.

Miért féltik úgy a nőket az elférsodástól? Hát nem a férfi oldalbor-dájából alkotta Isten az első nőt? Kell, hogy hasonlítsunk egy kicsit a férfiakhoz. Végre is nem lehtünk egészen tökéletesek.

A nő magasabbrendűségét már a biblia is igazolja. Mert ahhoz, hogy a Teremtő megalkossa az első férfit, csak sárta volt szükség. De az első nő megteremtéséhez már kész ember kellett.

—oooOooo—

Kérdezz telelek

A kérdező leveleket tessék »Hölggyfutár« felirással ellátva a Debreczen leveles ládájába dobni!

Rózsabimbó. Ha Ön tényleg völegényének tartja azt a férfit, úgy tényleg jogosan kifogáshozhat, ha ő közben másoknak udvarol és társasjáték alatt másokkal csókolódzik. Ha már most ilyesmit csinál, vajjon mit fog elkövetni akkor, ha maga egész életre hozzá lesz kötve és nem kell félnie, hogy Ön hátat fordít neki. Beszéljen lelkére és ha nem kap garanciákat, úgy felejtse el Őt! Fiatal, ráér még férjhez menni.

Fogadás. A tükörtojás: a zsírba beleütött és természetes alakjában kissé megsütött tojás. A másképpen felhasználás és elkészített tojásnak sokféle elnevezése lehet. A fogadást tehát megnyerte. Tanulság: férfi soha se akarjon háztartási dolgokban okosabb lenni az asszonynál.

Értekeny. Hogy férje megfeledezett a népnapijéről, az tagadhatatlanul tapintatlan eljárás. De még se keseredjen el, mert szórakozottsággal, feledékenységgel mégis inkább menthető eljárás, mintha célzatosság állana mögötte. Bizony a mai korban nem egyszer megtörténik, hogy a régi szokásokat elmellőzzük. A gratuláció pedig lassan már csak ily régi szokássá válik.

S. A.-né. Ilyen kérdésre nem szokunk válaszolni.

Az olvasókhöz. Beféert kalapdivat-cikkünket a »Hölggyfutár« következő számában hozzuk.

Bucusu Dániától, ahol a nők nem festik magukat, pudert nem használnak és keresik a férfiak társaságát

Indulás a szép Koppenhágából a még gyönyörűbb Stockholmba. A drágaság hazája, ahol egy borotválkozás és hajnyírás 3-4 pengő és minden nagyon drága, de rengeteget adnak enni. — A Boeskaik kikapott a dán válogatottól, de nincs oka szégyenkezni

Stokholm, június 9. Koppenhága az Észak Párisa, Stokholm az Észak Velencéje, — mondják erre felé a világutazók, akik már jó egy pár országot bejártak és finom nüanszokat is felfedeznek egyes országok, városok között.

Fájó szívvel hagyjuk el a szép, kedves Koppenhágát, pedig itt az örmre bánat is ért bennünket, kikapott a Boeskaik; de elmúlik a bánat, el a szívfájdalom, hiszen Stokholm még szebb, még gyönyörűbb és bánat itt is érhet — kikaphat a Boeskaik...

Koppenhágában kellemesen teltek a napok, a dánok lekötő szívesseggel fogadtak. Azt, hogy mily szörnyű drágaság van, kezdjük megszokni és ott spórolunk, ahol tudunk.

Hogy a szállókban a szoba a mi pénzünkre átszámítva nyolc-tíz pengőnél kezdődik, már nem is újság. De hogy egy ruhavasalásért öt-hat dán koronát, a mi pénzünkben hat-nyolc pengőt elkérjenek, az már meglepetés. Hogy egy borotválkozás egy pengőből nem telik ki, az nem újság, de hogy egy hajnyírás egyik helyen 2 pengő, ötven, másik helyen három pengő, sőt néhol több, hogy egy fél liter konyakért 20-22 pengőt számítsanak fel, az már kellemetlen újság. De hát nem iszunk konyakot, sem bort, — az is hihetetlen drága. — nem nyíratkozunk, van aki nem is borotválkozik, — egy-kettő meg bajszot növeszt — és így majd spórolunk valamit...

Dánia egyik nevezetessége a koppenhágai magyar Borház és vendéglő, amely állami támogatással működik Szolid, kedves, rendez felkapott hely, ahol speciális jó magyar ételeket és italokat is lehet kápní. Ügyes vezetés mellett működik és a jobb dán körök szívesen látogatják.

A badacsonyi bor kitűnő volt. Ettünk székelygulyást, kiadós porciót adtak, de vagy a székelygulyás volt nagyon dános, vagy mi szoktunk el a hazai kosztól és inkább kívánjuk meg a dán konyhát, de bizony nem igen fogyott el sok a székelygulyásból...

A magyar Borház üzletvezetője és pincemestere meséli: neki körülbelül átszámítva magyar pénzbe négyszáz pengő fizetése van és a munkásainak sokkal több. De viszont a munkásainak négyszobás lakása van, többnek külön nyári lakása is, jól öltözik, jól él mind. Rondkívül demokratikus állam ez, munkás és munkaadó szinte egyformán egyszerűen öltözik, egyformán él...

De jól keresnek mind és így nekik nem olyan elviselhetetlen a drágaság, csak akkor, ha mint nekünk át kell számítani magyar valutába az árakat, amikor is egy dán koronáért egy pengő ötvenet kell fizetnünk.

Boldog, meglegedett ország, kényelmes, de amellett pontos, hihetetlen rend és tisztaság mindenfelé. A rendőrök kard és bot nélkül cirkálnak, alig, alig látni őket, még a lovasrendőröktől is

elvették a kardot...

Van azonban Koppenhágának is sötét negyede, a matrözfertály, tele apró, sötét lebujjokkal, itt már a rendőrök is párosával, hármával járnak. Veszélyes, sötét hely. Egyik este rászántam magam és közelebről megnéztem. Hát nem olyan veszélyes, mint a hire. Például Szalonikiben sokkal ijesztőbb volt az ilyesmi...

A koppenhágai tengerpart, kikötő szépségeiről, a gyönyörű parkokról és virágerdőkről köteteket lehetne írni. Csodás volt... és az sem volt utolsó látvány, amikor beborult az ég, kis vihar keletkezett és futottak biztos rőbe a vitorlások, esőnokok, motorosok... Itt tgyakran esik az eső, de Kopenhága, Dánia még esőben is szép, esőben is kedves...

Magyarok erre felé kevesen vannak. (Különben a dánok az idegeneket nem engedik be. Dánia a dánoké: a jelszavuk.) Az a pár magyar, aki itt van, jazz zenész, ortosta, karrikatura rajzoló, akiket a foglalkozásuk köt ide, vagy aki idenősült, családi szálak fűzik Dániához... Magyar újságot is alig lehet kápní, el is vagyunk maradv a hazai hírekről, ide nem jutnak el a választási hullámok. Ebben szerencsénk van...

Az a husz, harminc főnyi magyar mind megjelent a Boeskaiknak a dán válogatott elleni futballmérkőzésén. Gyönyörű zöldgyepes, hatalmas tribünökkel övezett pályán folyt le a mérkőzés. Előzőleg esett, csuszós volt a pálya. Hihetetlen pontosak itt az emberek. Két óra előtt alig volt még egy két ember, de pont kettőkor, amikor megkezdődött a mérkőzés, több mint tízezer ember tapsolt a debreceni fiuknak, akik a pálya négy oldalán elhelyezkedett közönséget külön-külön is éljennel, *huj-huj* hajrával köszöntötték. *Zugott is a taps. A közönség hihetetlen korrek és hozzáértő, a futballisták is. De jó volna egy párat hazaszállítani belőlük...*

Az első percekben nem ment a játék és percenként csusztak, estek a fiúk a nekik szokatlan, füves pályán, pláne eső után. És a dánok nagyszerűen tudnak. Mire magukhoz tértek a debreceniek 3:0, majd egy csunya védelmi hiba Mórétől, 4:0-ra vezet az ellentél. — Már-már katasztrófális vereségtől tartunk és a kis magyar kolónia, az a husz-harminc főnyi, otthonról elszakadt magyar, akik most mind kijöttek, bizakodó reménységgel, sápadtan, esüggedten ül. De a debreceni fiúk megemberelik magu-

kat; a második féldőben úgy játszanak, hogy a dánoknak szemük-szájuk eláll a csodálkozástól. Vince rug egy csodaszép gólt. A közönség percenként tapsol egy-egy szép akció után; különösen Vincze és Markos jeleskedik és már-már egyenlítőstől tartanak a félősebb dánok. Tényleg, úgy áll a mérkőzés, hogy még egy-két góllal szépit a Boeskaik az eredményen, de hiába, a balszerencse is üldözi most a fiukat. Ujra Mórét hibáz és a dánok érnek el gólt. Végeredmény: 5:1 a dánok javára. Számszerűleg csunya az eredmény, de nem kell szégyelni. A dán válogatottól kikápní nem szégyen. Ugyanez a válogatott, mely a Boeskaik ellen játszott, a svéd, norvég, német válogatottat 6:1 arányban intézte el; az Arsenállal, az angol kupagyőztesrel 1:1-re végzett; előtűnk egy skót csapatot vert el és a Boeskaik elleni mérkőzés eredményeképpen ugyanez a 11 dán játékos most vasárnap Hollandia ellen is. És emlékezzünk csak vissza, az FTC, UTE, MTK pár évvel ezelőtt 6:0, 8:0-ás vereségekkel ment innen haza. Mert tudnak a dánok, egyszerű, hosszú keresztpasszokra alapított, gyors, görátrő játékot folytatnak, kemények, de nem durvák, — nagyszerűen fejlenek. Nem cifrázzák, tologatnak, mint a mieink, hanem gólrá törnek. Csak az a szomorú, hogy ha jobban megy a csapatnak, egy értékes döntetlent is kicsikarhatott volna, sőt a játék képe alapján is egy 4:2-ös, 5:3-as eredmény lett volna igazságosabb. Ha Budai, Mórét, Teleki és Dröszler nem lett volna olyan rossz. — Még szerencse, hogy Vincze, Keviczky és Markos nagyon jó volt s helyel-közöl Mátéffy, mint half, Király és Fejér dr is megfelelt.

Odensee-ben a győzelem után ragyogó kritikát kapott a Boeskaik, a vasárnapi vereség után is szépen irnak a dán újságok és a csoportvezérkar is meg volt elégedve a Boeskaik teljesítményével. Itt már tudják, hogy a magyar futball hanyatlík és az olasz fejlődik és az első féldőbeli — gyenge teljesítményt várták s a második féldőbeli kitűnő játék a Boeskaik részéről váratlanul meglepte őket és — mint mondják — kellemesen esalódtak.

Az bizonyos, hogy a Boeskaik azért nem hozott szégyent, megállta a helyét, elismerést, megbecsülést szerzett Dániában...

No, de elég a futballról. Talán még azt, hogy az udvarias dánok három hatalmas piros-fehér-zöld zászlót tüztek ki a pálya bejáratánál az árboecokra. Körülöttük a dán piros-fehér-piros zászlók. És esoda-e, vagy véletlen, nem tudom, de mikor a játék elején rosszul játszott a hazai csapat, becsavarodott mind a három magyar lobogó; óh, mintha szégyelte volna magát. De a második féldőben, — mikor ment a játék — újra kibontakozott és büszkén lengett a magasban. Büszkén, tisztán, üdén lengett, lobogott a koppenhágai sportstadion főárboecán.

A mérkőzés után a dánok vendégül láttak a Tivoliban. (Olyan ez, mint a budapesti Angol park vagy

a berlini Luna park.) Kellemesen telt az idő.

Másnap reggel bucuszás és indulás tovább Svédország felé. Nehezen váltunk el Dániától, ettől a jó módu, kedves országtól és a dán nőktől, aki kolyan kedvesek, könnyen barátkozók, mosolygók, üdék, kedvesek, ha nem is kimondott szöpek. Érdekes megfigyelés: a dán nők nem festik, nem ruzsozzák, nem puderezik magukat, de nem is nagyon elegánsak, hanem kedvesek, közvetlenek. És önállóak, szabad nevelésűek, sőt talán tulszabad erkölcsűek. Itt, különösen az idegennek, nem nehéz Don Juanak lenni, nem nehéz dolog egy nőt meghódítani. Az ismerkedés, a barátkozás könnyen megy. A dán lányok nem kerülík a férfiakat. — Söt....

Azt mondják, van Koppenhágában egy szobor, a főalaknak a szájában egy harsona és ez akkor szólal meg, ha egy olyan dán nő halad el a szobor előtt, aki nem kedves, nem közvetlen és kerülík a férfiakat. S a harsona eddig még nem szólalt meg...

Tamássy László.

Salzburg üdvözlete Debrecennek

A debreceni Mozart ünnep.

A debreceni Zenekedvelők Köre kezdeményezésére megtartott Mozart ünnep, melyet a Rádió közvetített, széles körben keltett megérdemelt elismerést. A Kör meghívta az ünnepre a Mozart hagyományok hivatott letéteményesét, a salzburgi Mozartaumot, mely táviratilag üdvözletet küldött. — Most a hangverseny után külön szép levélben gratulál a Mozartaum elnöksége a szép ünnepért és jelzi, hogy tagul fogja meghívni a Kört a nemzetközi Mozart szövetség és felkéri az egész világ Mozart egyesületeit, hogy lépjenek a Zenekedvelők Körével kapcsolatba.

Budapestről, Bécsből, Kolozsvárról, Kassáról, Borosjenőről, ben Nagykanizsáról, Esztergomból érkeztek levelek a Körhöz és a zeneiskolához, melyben a szépen sikerült hangversenyhez gratulálnak. Többen kiemelik Fáy Árpád élvezetes bevezető előadását, mely szakítva a sablonnal, az igazi Mozartot, a szenvedő embert, a sorscsapások által sújtott, másoktól kiharasztott tragikus sorsu művészt vetítette elének.

Sajnos, hogy közönségünk nem méltányolta eléggé azt a különös megbecsülést és tiszteletet, melyet Debrecen városának a külföld előtt az ilyen kulturakciók szereznek. A Zenekedvelők Köre, mely egyedül kénytelen viselni a hangverseny igen jelentős deficitjét, a népszerű előadások egész évi városi segélyét erre az egy hangversenyre fordította. Más városban mecénások sietnek az ily nemzetközi jelentőségű akcióknál a kultúregyesületek segítségére, hiszen egy Mozart-ünnep rádió közvetítése egy vidéki városból, melyet az egész világ hallhat, felér legalább tíz külföldi futballmeccs jelentőségével.

A Zenekedvelők Köre, mely a külfölddel való kapcsolatai révén annyi szolgálatot tett a magyar ügynek, a testvéri intézményekkel együtt büszkén könyvelheti el ezt az új, nagy eredményt.

A SINGER VARRÓGÉPEK
mégis A LEGJOBBAK!

VASBUTOROK
sodrony ágybetétek, matrac párnák stb. a
Debreceni Vasbutorgyár R.-t.
elismert legjobb minőségű gyártmányai gyári árban beszerezhetők
Seszlina Lajos és Tóth Gyula cégeknél
Takarékossági környvre is.



Felhívás a Mansz tagjaihoz

Gróf Bethlen István kormányelnök ur e hó 13-án, szombaton délután a Debreceni Asszonyok Fagylalt-délutánját megtisztelt látogatásával. E kitüntető alkalomra kérjük, jelenjenek meg összes tagjaink, családtagjaik és barátaikkal együtt pontosan 4 órára. Jegy ára 1 P. Kapható a Mansz Széchenyi u. 1. sz. irodájában. — Elnökség.

Vásárlás

— A kir. ítélőtábla elnöke Nyíregyházán. Olchváry Zoltán kir. ítélőtáblai elnök a nyíregyházi kir. törvényszék időszaki felügyeleti megvizsgálása céljából dr. Csernátóny Lajos kir. ítélőtáblai elnöki titkár kíséretében csütörtökön délután Nyíregyházára utazott. A kir. ítélőtábla elnöke előrelátóan 8-10 napon át lesz hivatalától távol.

— **Térzene.** A m. kir. Bocskai István 11. hajdúezred zenekara, Nöth Antal katonai főkarmester vezetése alatt, június hó 14-én, vasárnap délnél 11 óra 30 perctől 13 óráig, a Dérimúzeum előtti téren és délután 6-7 óráig a Nagyerdőn, (a cukrászda mellett), a következő műsorral térzenét tart: 1. „Dormus“ induló. Scharoch. 2. „Horthy nőtlák“, ábránd. Borsay. 3. „Találka Lehárnál“, nagy egyveleg. Uhl. — 4. „Ördögánc“, jellemdarab. Nöth A. — 5. „Most ütött 13-at“ modern egyveleg. Camilló. — 6. a) Tangór szeretek táncolni, tangó. Gilbert. b) „Saját erejéből“, hangverseny induló. Rumprecht. — 7. „Herma“ keringő. Nöth A. — 8. Ábránd. „Traviata“. Verdi. — 9. a) „Visszhang a távolból“ nyitány. Nöth A. b) „A 39. gyalogezred díszmenet indulója 1895-ből, Krause. — 10. a) Magyar ábránd. Bachó. — b) Öreg bajtársak. Teike.

— **A »Debreceni Egységspárt« 21. sz. körzete** értesíti mindazon mélyen tisztelt érdeklődőket hogy f. hó 13-án tervezett és hirdett vacsorával egybekötött arcképleplezési ünnepély gróf Bethlen István miniszterelnök ur magas itt tartózkodása miatt elmarad. — Az ünnepség későbbi időpontja sajtó útján is közölve lesz. — Elnökség.

X Vizsgaj jutalomkönyvek, legnagyobb választékban Antalffy József könyvkereskedésében, Szent Anna és Varga ucca sarok. Telefon 612. szám.

— **Kérelem a jószívű emberekhez.** Negyedmagammal és néma fiammal a legnagyobb nyomroban vagyunk, sem ennalónk, sem ruházatunk nincs. Bármiféle segítsége t kérünk. Özv. Menyhárt Jánosné, Mikepécsi út 3. szám.

Bort kínált megvételre, miközben mindent összelopott

A debreceni törvényszék hathónapi börtönrre ítélte el.

Csütörtökön ismét egy agyafurt tolvaj ügyében mondott ítéletet a debreceni törvényszék dr. Jankovich Jenő tanácselnök büntetőtanácsa. A vádlott Tóth Sándor derecskei földműves volt, aki ravasz módon követelte el a lopásokat. Tóth ugyanis Derecskén, Nyírmihálydiban s a többi nyírközségekben sorra járta a házakat és bort kínált megvételre. Neki ugyan nem volt eladó bora s nem is vette fel az előleget, mert udta, hogy így hamar rajtaveszthetne. Ehelyett azonban azokban a lakásokban, ahol üzletkötés ürügye alatt megfordult, minden kezeügyébe került holmit, ruhát, cipőt, ékszert stb. ellopott.

Igy ment ez egy darabig, büntetlenül, míg ez év elején Derecskén a

csendőrök elfogták Tóth Sándort, aki ellen már megelőzőleg felmerült a gyanu, hogy lop. A nyomozás lefolytatása után a debreceni kir. ügyészség többrendbeli lopás büntette miatt emelt vádat Tóth Sándor ellen, akit csütörtökön vont felelősségre a debreceni törvényszék.

Tóth Sándor a kihallgatás alkalmával beismerő vallomást tett. Csaknem minden tételre nézve elismerte, hogy bűnös. Majd a vád- és a védőbeszéd elhangzása után Jankovich elnök ki- hirdette a törvényszék ítéletét, amely szerint a bíróság Tóth Sándort többrendbeli folytatólagosan elkövetett lopás büntettségért, hathónapi börtönrre ítélte. Az ítélet jogerős.

— **A Debreceni HSC kultúrdélutánja.** Folyó évi június hó 14-én, vasárnap este, pontosan hatórai kezdettel, családi műsoros kultúrdélután rendez, a keresztelepi olvasókör helyi-

— **Az iskolai év vége a zsidó reál-gimnáziumban.** A zsidó reál-gimnáziumban, folyó hó 9-én befejeződtek az előadások s most az összefoglalások folynak. Összefoglaló órák lesznek még pénteken és vasárnap délelőtt 8-11 óráig. Ezek az összefoglalások nyilvánosak s tartamuk alatt nyitva van az iskola rajzkiállítás is, melyen számos tehetséges növendék figyelemre méltó munkája is látható. Szombaton délelőtt féltíz óra-

Takarékossági könyvre

ségében, Gróf Leiningen ucca 17. sz. alatt. Rendező: Pongrác Ernő jh. — Műsor: 1. Nyitány a zenekartól. — 2. A harmadik mondat. Bohózat 1 felvonásban. Szereplők: Erdélyi Béla, Hegedüs Mihály, Jonez Ernő, Malinák László, Stigelmayer Gyula, Pongrácz Nusika, Pongrác Ernő. — 3. Néma vádlott. Tréfa-jelenet 1 felvonásban. Szereplők: Lázár János, Dudás József, Csontos Kálmán, Kerezi Béla, Pongrác Mancsi, Köves Annus. — 4. Falu és a város. Párosjelenet. Előadják: Köves Nusika és Nagy Béla. 5. Hirtelen ember. Tréfa 1 felvonásban. Szereplők: Csontos Kálmán, Pongrác Annus, Kerezi Béla, Pongrác Mancika, Malinák László, Pongrác Ernő. — 6. Parancsolat. Tréfa-jelenet Szereplők: Dudás József, Kerezi Béla. — 7. Házitűznéző. Bohózat három részben. Szereplők: Kovács Kálmán, Mayer Mancika, Stigelmayer Gyula, Malinák László, Köves Nusika. Relépődíj nincs, kegyes adományokat szíves köszönet mellett elfogadjuk a felszerelés javára, rendezőség.

— **Meglopott lakatosmester.** Kertész Mihály, sarkadkereszturi lakatosmester, ügyes-bajos dolgai elintézése végett bepöött Debrecenbe. Amikor a dolgát elvégezte, egy kis mulatságra akadt kedve és össze is akadt két népzeneésszel, meg egy nővel, akikkel elment mulatozni. Mulatság közben vette észre, hogy a zsebéből hatvan pengője eltűnt. Rendőrt hívott, aki az egész társaságot előállította a rendőrségre, ahol a nyomozás megindult.

— **Eltűnt 13 éves, magas, vékony-növésű barna lányka,** fehér ruhában, sötétkék hosszú kabátban, lábán szürke zoknival. Aki tud róla, jelentse a rendőrségen.

— **Székrekedésnél,** emésztési zavaroknál, gyomorégésnél, vértódulásnál, fejfájásnál, álmatlanságnál, általános rosszullétnél, igyunk éhgyomor-ra egy pohár természetes „Ferenc József“ keserűvizet.

6 havi hitelre

kor lesz az évváró istentisztelet, szentbeszédet mond dr. Schlesinger Sámuel főrabbi. Vasárnap délután félhat óra- kor lesz a zsidó reál-gimnázium torna-ünnepélye s ezt nyomban követi az évváró ünnep, amelyen dr. Vág Sándor igazgató kiosztja a kiváló tanulók- nak a díjakat és jutalmakat. Az össze- foglalások látogatására, a rajzkiállítás megtekintésére, az évváró istentiszte- teleteken, tornavizsgán és az évváró ünne- penen való részvételre ezúton is meghívja a tanulók szüleit s a zsidó reál-gimnázium minden barátját az igazgatóság.

— **A kollégiumi polgári fiúiskola.** évváró nyilvános vizsgája, folyó hó 14 napján, vasárnap délután négy óra- kor lesz az oratóriumban. Ezen záró- vizsgára úgy a szülőket, mint az érdeklődőket az igazgatóság ezuton hív- ja meg. A magánvizsgák e hó 15. 16. napján lesznek. A jöv. iskolai évben megnyílik a harmadik osztály is. Az első osztályba való felvételre előre le- het előjegyeztetni a tanítóképző in- tétet igazgatóságának az irodájában, naponként 10-12 óra között. A be- iratkozás folyó évi június hó 30-án, július hó 1. 2-án lesz. Igazgatóság.

X Debreceni Kalauz, 160 oldalon írásban és képből ismerteti Debrecen városát és a Hortolágyot. A könyv ára részletes térképpel együtt 1 pengő 50 fillér. Kapható a könyvkereskedé- sekben és a Menetjegyirodában.

X Springer papír kapós, vásárolja menyecske és anyós. Tíz hortlék és papír csak 48 fillér. Fényképező- gépek, irodaszerek, írópapírok, ver- senyképes áruk. Springernél semmi sem drága. (Springer a foposta mel- lett keresse).

ÉTVÁGYTALANSÁGNÁL, rossz gyomornál, béltrekedésnél, reny- he emésztésnél, ananycserezevaroknál, csalánkiütésnél és bőrvizsketésnél, a természetes „Ferenc József“ keserűvíz rendbehozza a gyomor és belek mű- ködését és megszabadítja a testet a fel- gyülemlett rothadó anyagoktól. Az or- vostudomány több úttörője megállapí- totta, hogy a Ferenc József víz ab- szolút megbízható hashajtó. A Ferenc József keserűvíz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

Gyászrovat

Özv. polgár Kovács Ferencné, szül. Molnár Zsuzsanna, 62 éves korában elhunyt. Temetése június hó 12-én, pénteken délután három órakor lesz az Eötvös ucca 73-ik számú háztól, a ref. egyház szertartása szerint, az Árpád-téri templomban tartandó ima után, a csapóuccai ref. temetőbe. — Gyászolják a Molnár, Kovács és Aray családok. — A temetést Csurka „Ke- gyelet“ temetkezési vállalat rendezi.

Kaszonyi Laczko Mihály, 72 éves ko- rában elhunyt. Temetése június hó 13-án, szombaton délután négy óra- kor lesz a hatvanuccai temető halot- tash ázától, a róm. kat. egyház szer- tartása szerint tartandó beszentelés után, a hatvanuccai temetőbe. Fia, Laczko Sándor és családja gyászolja. A temetést Csurka „Kegyelet“ temet- kezési vállalat rendezi.

—oooOooo—

— **Aki a más kosarával ment szőlőt lopni.** Nem jelentős, sőt csak nem is bonyodalmas lopási ügyet tárgyalt csütörtökön a debreceni törvény- széken dr. Jankovich Jenő tanács-

Üveg- kereskedelménél.

elnök büntetőtanácsa. A vádlott egy vámospécsi leány, Orvos Rózsa volt, aki a vádirat szerint a mult évben egy napon elment a szőlőjükkbe. Egy ko- sarat is vitt magával, amely azonban nem az övé volt, hanem kölcsönként. A szőlőben Orvos Rózsa nem nyult a maguk szőlőjéhez, hanem átostant a szomszédha s onnan szedte tele a ko- sarat. Az ily módon ellopott szőlő tőh kilogramm súlyú lehetett. Medve Sándor csősz azonban észrevette a szőlő- tolvajlást és a leányt megfogta. El- vette tőle a szőlővel telt kosarat s azt egy pajtába zárta be. Orvos Rózsa most már hazamehetett volna szőlő nélkül, de nem tette. Megvárta, míg a csősz tovább halad, akkor vissza- lopódzott és betört a pajtába, hogy a kosarat visszalopja. Az csak termé- szetes volt, hogy a kosárral együtt a szőlőt is elvitte. Feljelentés folytán Orvos Rózsa a debreceni törvényszék elé került, ahol a vádlott beismerő vallomást tett. A bizonyítási eljárás lefolytatása, továbbá a vád- és védő- beszéd után a bíróság lopásért két- heti fogházra ítélte a vádlottat. Az ítélet jogerős.

— **Elűtött a kerékpár egy kislíut.** A Kassai út 34. számú ház előtt egy kerékpáros elűtötte Dudinszki János nyolcéves kislíut, majd elmenekült. A kislíut, aki zuzódásokat szenvedett a mentők részestették első segélyben. Az elmenekült kerékpárost, keresi a rendőrség.

HOTEL AUGUSZT ABBAZIA

Szoba tel es e látással 10 pengőért.

Magyar konyha, magyar tulajdonos.

Fehértói Dániel

temetkezési vállalata,
Dégenfeld-lér 4. szám.
Telefon: 11-85. szám.

Köszönetnyilvánítás. Mindazon rokonok, jóbarátok és ismerősöknek, kik felejtethetetlen jó fiam és testvérünk temetésén megjelenésükkkel és vigasztaló szavaikkal, a mi méreletlenül fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek, ezúton mondunk hálás köszönetet.
Szabó család.

A Simonyi Polgári Lövész Egyesület évi városi versenye

Városunk lövészsportjában jelentős nap lesz június 14-ike, vasárnap. Ekkor tartja 7 órai kezdettel a nagyverdei katonai lőtér 600-as golyófogójánál a nagylétszámú és majdnem az összes helybeli lövészport egyesületet magában foglaló Simonyi Polgári Lövész Egyesület évi városi lövészversenyét csoportjai között.

Amint az eddigi nevezésekből is megállapítható, a verseny nivós lesz s szép eredményre van kilátás.

Eddig mintegy 200 tag nevezett be, akik között országos viszonylatban is a legjobbak közé tartozók fognak indulni.

Az egyesület a versenyzők között számos szép díjat oszt ki, s a lövészport támogatói több szép tiszteletdíjat ajánlottak fel.

A nemes, erős küzdelmet a város közönsége is élénk figyelemmel kíséri.

A verseny rendezőbizottsága az érdeklődőket belépődíj nélkül szívesen fogadja és ezúton hívja meg.

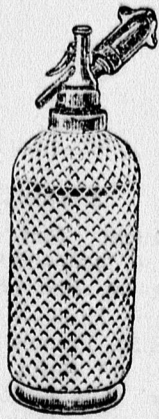
Menyasszony és vőlegény

— Okvetten nézze meg Larsen mestert az Európa cirkuszban.

X Fűrderuhák, fűrdeipők, sapkák, övek, tennisz trikóingek és más sport felszerelés, jutányos beszerzési forrása az Antalfy Gyula sportháza, Varga ucca 1. szám.

X Szombaton kezdődik a 90 filléres hét, a Csipkeáruházban, Kossuth ucca 4. szám.

Autosyphon



ismét
ingyen
kapható.

Üvegkereskedelmi R. T.
Rózs ucca 4.

Férfiak!

A szenzációsan törv. védett »Amor Star« garantáltan azonnal és állandóan segít teljes impotenciánál is! (nem medicina!) — Illusztrált ismertetőt, orvosi szaklap méltatásával, 80 fillér postabélyeg ellenében — diszkrétén küld: **UJHAZI GUMI EXPORT Budapest, Nép-színház ucca 13.**

Egy órával meghosszabbították az éjszakai vízszolgáltatást

A polgármester elrendelte, hogy este fél 11 órakor zárják csak el a vízvezetékét és reggel fél 6 órakor nyissák meg.

A debreceni szállodások kérelmet intéztek dr. Vásáry István polgármesterhez és ebben előadták — hogy az este 10 óras vonattal érkező vendégek természetesen szeretnék lemosni az ut porát magukról, ez azonban újabban lehetetlenné vált, mert a vízvezeték 10 órakor elzárják.

A polgármester méltányolta a kérelmet s mivel a vizellátás körül a helyzet némileg máris megjavult, elrendelte, hogy este fél 11 órától zárják csak el a vízvezetékét és már reggel fél 6 órakor nyissák meg az üzemet. Így tehát egy órával meghosszabbították a vízszolgáltatást.

A fancsikai nagy tűz

Nemcsak a tüzoltóság, hanem két tanyai tanító és a szomszédok is résztvettek a veszedelmes tüz oltásában.

Fancsikán szerdán délután a villám felgyújtotta a Kovács testvérek tanyáját. A debreceni tüzoltókat hívták ki a tüzhöz, amelynek oltásában és főként a tüzoltó motorfecskeendő helyszínre segítésében nagy szeretettel segített a tanya szomszédsága is.

Nemcsak a tüzoltók végeztek derekas munkát, hanem Gál Lajos nagycserei és Erdey Zoltán halapi tanítók is óriási erőfeszítéssel dolgoztak a tüz oltásában.

Jánki Lajos közműves segéd élete veszélyeztetésével megszakította a tüzfalnal az épületet, miáltal a tüz tovább terjedésének vetett gátat. — A tanya tulajdonosai: dr. Kovács Károly orvos, Kovács Béla és Kovács Ferenc ezúton mondanak köszönetet a szomszédok és a derék tüzoltók önfeláldozó munkájáért.

— A Budapest-nyiregyházi légi-posta díjai. A posta vezérigazgatósága közli, hogy a Magyar Légiforgalmi Rt június hó 15-én, Budapest és Nyiregyháza között megindítja a repülő-forgalmat. Ezt a légi-postai küldemények szállítására igénybevehetik. A járatok naponként, vasárnap kivételével az alábbiak szerint közlekednek: 8.50 órakor Budapestről indul és ér-

— Nagy elit est ma az Európa cirkuszban.

X Egy kisebb főnyeremény a 98 filléres hét, a Csipkeáruházban vásárolni, Kossuth ucca 4. szám.

X Szombaton kezdődik a 98 filléres hét a Csipkeáruházban, Kossuth ucca 4. szám.

— A Jótékony Nőegylet köszönete. Elmulaszthatatlan kedves kötelességet teljesít a Nőegylet, amikor a június 7-ikén lezajlott családias fagyalt délutánján a harmine háziasszonynak ezúton is hálás köszönetet mond a háziasszo-

A legjobb butort a legolcsóbban

kezik Budapestre 13.55 órakor. Nyiregyháza érkezik 10.40 órakor és Nyiregyháza-ról indul 12.05 órakor. A légi-postajáratokkal közönséges és ajánlott levél postai küldemények, s hírlapok és postautalványok, valamint értéknnyilvánítással el nem látott csomagok küldhetők. A küldemény légi pótdíja a rendes postadíjon felül a következő: 1. Levélpostai küldemények, levelek, nyomtatványok, áru-minták, üzleti papírok, 20 grammonként, illetve levelezőlapok és postautalványok darabonként 4 fillér. — 2. Hírlapok 50 grammonként 2 fillér. — 3. Csomagküldemények 40 fillér. A küldeményeket ajánlatos express kézbesítés kikötésével feladni, mert azokat csak akkor kézbesíti nyomban a repülőgépek beérkezése után, ha azokon az expressdij is le van róva.

— Az Iparos Ifjúság Önképzőköré kirándulást rendez. A Debreceni Iparos Ifjúság Önképzőköré, agilis rendezőgárdája, lelkes úrasszonyok s hölgytagok bevonásával, június hó 21. napján, vasárnap egésznapos kirándulást rendez, a Nagyerdő víztornyától jobbra eső tisztására. Az előkészületek méretei azt ígéri, hogy ez a kirándulás emlékekben és szórakozásban gazdagabb lesz a tavalyi, jól sikerült kirándulásnál is. Részletes programot a rendezőség legközelebb fogja közölni.

Faipar és Faforgalmi. butorüzletében

nyi tisztség áldozattal járó ellátásáért. Nekik köszönhető a fényes erkölcsi és anyagi siker. Hálás köszönetet mond továbbá mindazoknak, akik a buffethez adományaikkal szívesek voltak hozzájárulni s minden más segítséget vagy szíves segítséget nyújtóknak.

— A hüvészet nagymestere ma a cirkuszban, Larsen.

X A legizlésebb ruhákat készíti, hozott szövetből is, Szabó László szabómester, Széchenyi ucca 1. szám.

— Izraelita istentiszteletek a Deák Ferenc uccai templomban, S'lich, L'chó, újhóldhirdető szombatján: Pénteken este hét óra 35 perckor. — Szombaton reggel hét órakor, délelőtt háromnegyed 11 órakor, délután félhat órakor, este szombat kimencetele nyolc óra húsz perckor. — A kápolnáseccai templomban szombaton reggel egynegyednyolc órakor. Dél előtt féltíz órakor évszázó istentisztelet-hitszónoklat. — Hétköznapokon reggel mindkét templomban félhat órakor és este hét óra ötvenöt perckor. Előbbség.

Anyakönyvi hírek

Születések: Gere István földműves, leány Juliánna. — Kardos Sándor földműves, leány Irma. — Barta Lajos földműves, leány Róza. — Polyák Mihály munkás, leány Anna. — Gázán Sándor péksegéd, leány Anna.

Eljegyzések: Papp Géza—Pap Erzsébet. Csösz János—Ádám Amália. Nyíri János—Balogh Erzsébet.

Halálozások: Phém Gáborné sz. Tóth Gizella rk. 74 éves, Egyletkert ucca 58. szám. — Pápay József ref. 58 éves, Jókai ucca 9. szám.

Az első elemi iskolai cserkészapród csapat Debrecenben

A cserkészmunkának az ifjuság nevelésére gyakorolt áldásos hatása ma már általánosan ismert. S ez a munka különösen azért bír nagy jelentőséggel, mert abban a korban igyekeznek a fejlődésre jó irányu befolyást gyakorolni, amikor az ifju leginkább ki van téve minden irányban a kísértésnek, legfőkélyonyabb a bűn és erköless-telen életmód iránt s könnyen hajlik a rossz példák követése felé. — De jó hatással van a cserkészmunka a test fejlődésére is. A testet edzi s a nemes sportok gyakorlása által ügyesíti. — Így törekszik a cserkészlet a test és lélek helyesirányu nevelésére, szem előtt tartva a cserkész törvényt, mely szerint: »A cserkész testben és lélekben tiszta«.

Ez a nagyjelentőségű munka már az elemi iskolában megkezdődik, ahol a 8—12 éves gyermekek már mint cserkészapródok cserkészszellemben nőnek fel s ezekből lesznek aztán később az igazi nagy cserkészek.

Egy ilyen cserkészapród csapat alakult a múlt év őszén Zsigó Károly ref. tanító-cserkész-tiszt vezetésével a Pacsirta-utcai elemi iskolában. Ez az első elemi iskolai cserkészecsapat Debrecenben. A csapat száma: 984; elnevezése: »Petőfi« cserkészapródcsapat.

A kis cserkészek a télen át a csapatösszejöveteleket kitaró szorgalommal látogatták és méltók arra, hogy cserkészapródkká avassák őket. Az ünnepélyes felavatás f. hó 14-én — vasárnap — a délelőtti istentisztelet keretében lesz megtartva a Kossuth-utcai tem-

Rákosi Jen, (volt Király-utca 4 sz. alatt) szerezheti be.

plomban. Ugyanakkor szenteli fel Mezey Béla lelkész-cserkészkerületi főtákar a csapat művészi kidolgozásu, gyönyörű zászlóját is amit a kis cserkészek nagy jöltevéje, Erdey Katóka urleány, himmezett ki. Az ünnepélyen a Kossuth-utcai iskolakörzet vegyeskara is énekelni fog.

Az avatási és zászlószentelési ünnepélyre a cserkészek szülőit, hozzátartozóit, a cserkészcsapatok és iskolák vezetőségét, általában a tanügy és cserkészmozgalom barátait tisztelettel meghívja a:

984. számú »Petőfi« cserkészapród csapat.

Vásároljon a Debreceni-ben hűdítő cégek nál.

SPORTHIREK

Csak felemelt helyárok mellett lehet
Debrecenbe hozni a Vienna-Bocskay
Középeurópai Kupa mérkőzést

A PLASz a legjobb információt adta anyagi tekintetben a Viennának. — Szövetségi körökből azt a tanácsot kapta a Bocskai, hogy a második meccset is Bécsben rendezze meg.

Beszámoltunk tegnap a Középeurópai Kupa mérkőzéseknek arról az új fordulatáról, hogy a Vienna kifogást emelt a Bocskaival vívandó Középeurópai Kupa meccsének Debrecenben való megrendezése ellen, azzal, hogy nem látja biztosítottak egy vidéki városban a meccs után járó haszonrészesedését, amelynek legalább 600 dollárt kell kitenni. A kifogás okául azt mondta a Vienna, hogy a bécsi helyárok és a bécsi nézőközönség száma jóval magasabb, mint Debrecenben, amikor tehát a két csapat közös haszonra rendezi meg a mérkőzést, nem lehet őt jogosan Debrecenbe, sokkal kisebb helyárok mellett csekélyebb számú közönség elé kényesíteni.

A hír nagy riadalmat keltett nemcsak a Bocskai vezetőségének, hanem a debreceni közönségnek a körében is. Oly régi álma már a debreceni közönségnek a Középeurópai Kupa mérkőzés, hogy most, amikor ez az álom valóra válik, igen nehéz lenne lemondani róla. A Középeurópai Kupa a legszebb díj, a kupaküzdelmek a legszebb mérkőzések Európában s a Bocskainak magának is igazi érdeke, hogy rátermettségét, tudását komoly nemzetközi küzdelmekben bizonyítsa be. A közönség körében máris mozgalom indult meg, hogy a Bocskai vezetősége okvetlenül Debrecenben rendezze meg ezt a mérkőzést, illetve biztosítsa an-

nak Debrecenbe hozását a közönség számára.

A Bocskai Budapestről azt az információt kapta, hogy leghelyesebb lenne a június 28-iki első Bocskai-Vienna találkozás után a második mérkőzést is Bécsben rendezni meg, a Bocskai hivatkozhatnék egyrészt zilált anyagi helyzetére, amelyet rendbehozni a bécsi nagy bevétel, másrészt pedig arra, hogy Debrecenben aligha tudná biztosítani a Viennának a minimális 600 dollár részesedést is. A tanács azonban a legkevésbé sem felel meg a debreceni klub vezetőségének, amely maga is tisztában van azzal, hogy ezzel a mérkőzéssel tartozik Debrecen közönségének, amely a bajnoki küzdelmekben híven kitartott csapata mellett, másrészt pedig úgy érzi, nemzeti szempontok kötelezik, hogy a reális előnyből semmit sem adjon fel és igyekezzék a legjobban szerepelni a kupaküzdelmekben.

Most aztán nincsen más hátra, mint megkeresni egy olyan megoldást, amely legjobban megfelel a Vienna, a debreceni közönség és a Bocskai érdekeinek. A Vienna különben valószínűleg engedékenyebb lesz, mert a magyar professzionista szövetség kifogására azt felelte, hogy jótállhat érte: a Bocskai megfizeti a minimális 600 dolláros részesedést. A döntés sokáig nem húzódhatik el, mert a Bocskainak a meccs megrendezésére is időre van szüksége.

ről, de Nyíregyházán még ha lehetséges, úgy ennél is nagyobb az érdeklődés. Három autóbusz fogja a NyKISE nagyszámú drukkerhadát átszállítani

és egész biztosra vehető, hogy rekordközönség előtt fog a tényleges derbi lejátszásra kerülni.

Szerda este volt Budapesten is a bírókúldés és miután Budapest is tisztában vannak a mérkőzés nagy jelentőségével, annak vezetésére a legjobb magyar futballbíró, Boronkay

Gábert küldték le, aki utoljára Debrecenben a tavaszi Hungaria-Bocskai ligameccset vezette.

A mérkőzés — mint már közöltük — vasárnap délután fél 6 órai kezdettel a DVSC Diószegi-úti sporttelepén kerül lejátszásra.

Nevezések a vasárnapi uszóversenyre

Tegnap este volt a vasárnapi uszóverseny nevezési zárata és a befutott nevezések után ítéltve is, szép versenyekre és nagy küzdelmekre van kilátás. A debreceni összes számottevő versenyzőkön kívül nevezett még Szolnok is, ami a versenynek külön érdekességet ad. Szolnok ugyanis ez évben esz részt intenzíven a kerület uszóportjában és ha a tréninghíreik valóban bizonyulnak, úgy Debrecen úszói igen erős versenylátsakat kapnak bennük.

Budapestről biztos résztvevő már eddig, a MAC a már közölt csapatával amely a vizipólón kívül az egyéni számokban is elindítja úszóit. A program még most sem teljes, miután a rendezőség rajtuk kívül is néhány nevesebb úszót hozat le a gyorsúszó számokra. Kilátásban van, hogy a vasárnap Magdeburg ellen szerepelt úszók közül Kányássyn kívül — aki már biztos hogy jön —, még Boross, vagy Szabados, esetleg Raby vesznek részt. Ez csak a mai nap folyamán válik bizonyossá, ugyanis a fentiek a napokban fognak szigorlatozni és így attól függ a részvételük, hogy ez nem ütközik össze a vizsga napjával.

A program úgy lett összeállítva, hogy az a közönség érdeklődését teljesen lekösse. Egyúttal pedig az újítás lesz, hogy a MAC Debrecen csapatai közötti vizipólómérkőzés, — amely kétségtelenül a legnagyobb attrakciója lesz a versenynek, az eddigi szokástól eltérőleg az úszószámok között lesz lebonyolítva. Így tehát még egész világos nappal kerül erre a sor és így tényleg alkalma lesz a közönségnek a polójáték szépségeit megismerni, a MAC klasszikus játéka kerestül.

A középiskolai számokban az összes iskolák nevezései érkeztek és a diákúszók között található kiváló versenyzők biztosítják a középiskolai

számok magas nívóját is.

A rendezőség a helyárokak igen alacsonyan állapította meg, miután ezzel is propagandát akar csinálni az uszósportnak. I. sor 2 pengő, II. sor 1.50, állóhely 80 fillér. Ezenkívül a középiskolások 40 filléres jegyet kapnak. A jegyek már kaphatók elvételben a Moskovitz divatáru üzletben. Miután pedig ülőhelyet csak mérsékelt számban bocsájta ki a rendezőség, nagyon ajánlatos azt előre megvenni.

Ma, pénteken este, pontosan hatórai kezdettel, a nagyerdei uszodában válogató tréning lesz, a vasárnapi versenyre. Felhívom a DEC és a DUE összes játékosait, hogy a jelzett időben pontosan jelenjenek meg.

Ker. előadó.

—oooOooo—

FELHIVASOK.

Felkérem a Homokkerti SC összes játékosait, hogy folyó hó 14-én, vasárnap délelőtt fél 10 órára az Olvasókör helyiségében megjelenni szíveskedjenek. Tárty: Az éremkiosztás megbeszélése, az új felszerelések és több fontos tárgy elintézése. Intéző.

A debreceni szabadcsapatok éremmérkőzéseinek vasárnapi programja a DKASE pályán: 10 órakor Cipőgyár — Kinizsi, háromnegyed 12 órakor Hunyadi — Testvériség, háromnegyed 4 órakor Vasas — Turul, egyneked 6 órakor Kalmár — Csapókert.

Felkérem D. Vasas összes játékosait, hogy folyó hó 12-én legkésőbb 8 órára fontos megbeszélés végett megjelenni szíveskedjenek. Intéző.

3 pontban...

megmagyarázzuk, hogy miért kell Önnek

Fülöp Miklós

bádogos- és vízvezeték-szerelő mestert, Debrecen, Csapó-u. 3. (telefon: 9-17 sz.) felkeresni:

1. mert fürdőszoba, központi fűtés, vízvezetési munkáknál kifogástalan és szakszerű munkát kap.
2. épület bádogos munkáknál jutányos árat élvez.
3. költségvetés díjtalan.

Férfi ruha

tisztítása 4 pengő
vasalása 4 pengő

Weisz kelmefestő,
Arany János ucca 9. sz

Plissézorozást és postai megbízást pontosan eszközöl.

A SVÉD BAJNOKSAPATTAL
JÁTSZIK PÉNTEKEN
A BOCSKAI GÖTEBORGBAN.

A keddi diadalmas stockholmi mérkőzés után a Bocskai csapata péntekig pihent és ezalatt az Észak Velencéjének nevezett Stockholm szépségeiben gyönyörködtek. A csapat Stockholmból Göteborgba utazott át, ahol pénteken ugyancsak nehéz feladat vár a Bocskai csapatára. Ellenfele a svéd bajnoksapat, a GAİK lesz. A Bocskai csapata a keddi győzelemmel megmutatta, hogy nem szabad eparentálni a kishitűeknek. Reméljük, hogy a Bocskai csapata tudatában van a mérkőzés fontosságának és a svéd bajnok ellen is a legjobb tudását, lelkesedését viszik a küzdelembe.

MÓZES ARTURT,

a régi kitűnő debreceni sportembert szeretné a Bocskai megnyerni fővárosi képviselőül a lemondott dr Zempléni Gusztáv helyére. Mózes Artur már képviselte a Bocskait Budapesten, de nagy elfoglaltsága miatt meg kellett válnia a tisztségétől. Ha most sikerül Mózes Arturral a fővárosi képviselői tisztséget betölteni, határozottan nagy nyeresége lesz a Bocskainak.

BORONKAY GÁBOR VEZETI
A VASÁRNAPI NYKISE—
DKASE AMATŐRBAJNOKI
DÖNTŐ MÉRKŐZÉST.

A Debrecenben vasárnap lejátszásra kerülő NyKISE—DKASE mérkőzés iránt városszerinte hatalmas érdeklődés mutatkozik. Amatőr körökben Debrecenben egyébről sem beszélnek, mint a bajnokság döntő jellegű mérkőzésé-



DEBRECEN

**APRÓ-
HIRDETÉSEKET**

**hétköznapi este fél 8 óráig
szombaton este:**

**1/2 10
óráig**

vesz fel

**a kiadóhivatal: József kir.
herceg-utca 1. (Bika-épület)**

APRÓHIRDETÉSEK

Az apróhirdetések díja hétköznap 10 szóig 40 fillér, minden további szó 4 fillér; vasárnap 10 szóig 60 fillér, minden további szó 6 fillér. Vastag betűkből álló, valamint levelezési rovatban elhelyezett apróhirdetések díja kétszeresen számítatik. Apróhirdetések csak a díj előzetes lefizetése mellett közölhetők. A közlési díj vidékről postabélyegben is beküldhető. A kiadóhivatalban hagyott címek csupán kiadóhivatalunkban, József kir. herceg-utca 1. (Bika-bérbázis) tudhatók meg. Hirdetési ügyekben Te efonon a 788 nyújt felvilágosítást.

Alkalmazást keres nő

Főzőnő
ajánkozik 15-ére vagy 1-ére urházhoz. Diószegi utca 24. 915

Férfi
és női fehérneműt varrni hához megyek. János u. 33. sz. 909

Deutsches,
Kinder fräulein, mit jahres zeugnissen suht Stelle geht auch Aufsand, Antrage, Kar u. 926

Kaucióval
pénztárnoknői állást — vállalak. Cím a kiadóban. 789

Egy
jómegjelenésű fiatal szakácsrő ajánkozik vidékre. Baromfi nevelést érti. Cím Késes ucca 67. szám. harmadik ajtó. 902

Alkalmazást keres férfi

Hosszuidős
rádió, táviró és az elektrotechnikában teljesen jártas fiatalember állást keres. Cím a kiadóban. 903

Nagyon szorgalmas,
fűszerkereskedősegéd alkalmazást keres, vidékre is elmegy. Leveleket a kiadóba kér „Pontos” jelíggel. VI—12-ig

Keresek
biztosítékkal irodaszolgái, raktárnoki, vagy más hasonló alkalmazást Keresek-telep, Géza u. 20. 656

Volt
banktisztviselő, kettős könyvelő elhelyezkedést keres. Vállal óráknyve lést is, elhanyagolt üzleti könyvek rendbehozatalát, könyvek felfektetését, vagy bármely más irodai munkást, — otthonra címírást is. Vidékre is megy. Szives megkeresések „Exact” jelíggel a kiadóba kéretnek.

Alkalmazást nyer férfi

Tanulót
főlvételre keres Király fűszerkereskedése. Dégenfeld tér 11. 464

Fodrászsegéd,
Kisegíteni felvétetik. — Hencz, Mester ucca 41. szám. 940

Kocsist
június hó15-ére vidékre idősebb, komoly, nőlen bentkosztos oly gazdasági cselédet keresünk, aki már gazdaságokban több évig — volt szolgálatban s ez év végéig leszerződik. Értekezni lehet a kiadóhivatalban. XVI. 16-ig.

Kifutófiú,
kerékpározni tudó, felvétetik, csemegeüzlet, Csapó ucca 33. 941

Szenzációs
kereseti lehetőséget biztosítunk nyugdíjasoknak, dolgozni akaró állástalan tisztviselőknek, vidéken is. Ajánlatokat „R. T.” jelíggel a kiadóba kérünk. 911

Kifutófiút
felvesz Török József, János ucca 97. szám, Csapókert. 928

Kifutófiú
felvétetik, Virág ucca 1. szám, péküzlet. 927

Pfaff varrógépek
eladására ügynökök felvétetnek, a Pfaff varró gép lerakatnál, Hunyadi ucca 17. sz. 932

Alkalmazást nyer nő

Egy
15 évesnél idősebb szegénysorsú leányt, vagy asszonyt bentlakónak koszt, ruházat mellett magános, idősebb férfi felvesz. Eötvös 86. 916

Tisztességes
bejárónőt, ki némileg főzni és vixszelni is tud kétfagú, gyermektelen családdal felvétetik. Simonffy u. 2a., I. em. 3. 923

Társ
Fűszerüzletbe, pénzes társ kerestetik, italmérés van. Cím a kiadóban. 931

Vegyes
Erdélyi fiú, ki reáliskolai tanulmányait végzi, elmenne bárhova és bármilyen munkát végezni, ingyen, „Szorgalmas” jelíggel a kiadóba. 936

Földet,
megvételre keresek, — Nagycsere, vagy Haláp állomás környékén, 20 holdnyit, Bakóczy, — Csapó ucca 99. szám. 929

42-es,
nagy boconádi új kap tások eladók, Pacsirta ucca 14. szám. 942

Bútor

Komplett
értékes ebédlőbutor — egyéb butorokkal, konyha berendezéssel, fotelekkel jutányosan eladó, Érdeklődni Hatvan u. 11, Martinnál. 691 — VI — 13-ig

Autó, motor, kerékpár

Személyautó
hat hengeres, öt üléses prima, amerikai márka olcsón eladó, Telefon 150. szám. 692-VI-13.

Elelmiszer, ital

Tejet,
naponta 25 literre átveszek. Csapó ucca 81. szám, fűszerüzlet. 924

Negyven hektoliter
homoki bor, 24 fillérért eladó, Miklós ucca 20. szám. 801

Pergetett
házi akacémz kapható, kilója 1.30 fillér, nagyobb vételnél olcsóbb. Cserepes ucca 5. szám. 814

Ajánlat

Ócska ajtók
olcsón eladók, Szent Anna ucca 54. sz. 823

SZEMÜVEGEK,
hőmérők és látászerek legolcsóbban — Paulo vésnök, bélyegzőkészítő és látászerezkedőnél, Batthyányi u. 22. szám. 16h—vv.

Padlólakkok
speciális minőségben, magasfényű a legszebb színekben, olcsó árban Kapható Stern festéküzletében, Piac u. 10. Bikával szemben. — Ugyanott biztos hatású irtószert vásárolhat olcsón, poloska, svábbogár, patkány és egér irtására. VV

Olcsó fodrászüzlet,
Bádógos ucca 1. szám. Borítválas 20 fillér, s hajvágás 30 fillér és 50 fillér, női hajvágás 50 fillér. 2 h VII—6.

Paplanlepedő
varrás 1.50, férfing 1.20, gépendli mtr 10 fillér, monogram 20 fillértől. Kézi- és géphímzés, gyönyörű kivitelben, olcsón készül, Sas ucca 2. sz. 6 h v. v.

Most jöjjen el
a Lili kalapszalomba, Piac ucca 73 szám alá. Leszállított árak, nagy választék, alakítás 2 pengőért. Állandó újdonságok. 943

Toma
hölgyfodrásztól kiléptem, máttól kezdve az „Iren” szalonban dolgozom. Kérem a mélyen tisztelt vendégeim pártfogását, Mancsi, Rákosi Jenő u. 7. szám, (volt Király ucca). 905

Fajkanhoz,
kocákat jutányosan el fogadok, Árpádtér 7. szám. 939

Feles
tartásra 45 kis pulyka kiadó. Cím a kiadóban. 922

Gazdák,
birtokokra törlesztéses kölcsönt, házra, földre előnyös, olcsó váltókölcsönt, úgy építkezésre is kaphatnak — József kir. herceg u. 44. szám. Mandel. 323

Jóminőségű
tégla megrendelhető — Borz ucca 5. szám. és Nyulasi téglagyár. 930

Villanyjavítás
bármilyen komplikált is, egyszeri javítás 50 f., Szunyognál. Kimondottan magam dolgozok, Telegi ucca 92. szám. 925

Villanyszerelések
bárki költségvetése után 10 százalék engedménnyel, Szunyogh szerelő végez, vidéken is. Telegi ucca 92. szám. 926

Komlóssy
út 60. sz. alatti szőlő és gyümölcsös ez évi összes termése eladó. — Értekezhetni a helyszínen vasárnap délután 3 és 6 óra között. 765

Ingóságvétele
Tört aranyat, fogaranyat a legmagasabb árban vesz Haás Janka aranybevéltő Simonffy ucca 7. szám. 912—VII—10.

Boroshordókat
veszek, ár, nagyság jelölendő, Piac ucca 42. Klement. 933

Lakást keres
Világos pincszoba gyermektelen házaspárnak azonnal kiadó. Rákóczi u. 65. szám.

Kettőszobás,
előszobás lakást keresek, csendes udvarban. Berger Kálmán, Külsővásár-tér 2. sz. 880

Kiadó lakás egy szobás

Egy
uccai pincszoba, konyha kiadó. Cegléd u. 8. 850

Egy szoba,
konyhás, tiszta kis lakást, mellékhelyiségekkel, lehetőleg a város belterületén keres, kéttagu család. Ajánlatokat biztos fizető címre a kiadóhivatalba. R VI—14-ig.

Kiadó lakás két szobás

Svetits-bérpalotában
kettőszobás lakás, minden komforttal kiadó. Értekezés a gondnokságnál. Sv. 639 — VI — 13-ig

Kiadó
két szobás, konyhás uccai lakás gyermektelen házaspárnak, Széchenyi ucca 57. 866

Kiadó
2 szoba, mellékhelyiség és 2 szoba, előszoba és mellékhelyiség július el sejére. Parkírozott csendes udvar. Telegi u. 24. 1913

Kiadó
Modern, féregmentes 2 szobás, fürdőszobás urilakás mellékhelyiségekkel. Telegi 27. 918

Kiadó lakás három szobás

Háromszobás,
fürdőszobás lakás mindenféle közművekkel, kerttel, egyetem mellett azonnal kiadó. Értekezhetni. Honvéd u. 9b. 919

Háromszobás
uccai, parkettes, modern urilakás augusztus 1-ére kiadó. Csapó u. 51. sz. 777

Emeleti
3 szobás udvari mód lakás kiadó. Ugyanott 2 földszinti uccai szoba előszobával irodának orvosi rendelőnek kiadó, Szent Anna u. 9. 386

Kiadó lakás nagyobb

Egész ház,
augusztus hó 1-ére kiadó, modern lakás. Értekezni lehet Fényes ügyvéddel. F.

Iroda

Plac uccán
75. szám alatt kiadó orvosi rendelőnek, s irodának, vagy garsonnak különbejárattal két szoba, fürdőszobával, első emelet. (fv.) 827

Különbejárattal
diszkrét, szépen bútorozott szoba kétágyas, kiadó magános házigazdánál, Varga 45. 827

Butorozott szoba

Különbejárattal
bútorozott udvari szoba, 15-ére, vagy július hó elsejére kiadó. Veréböczi ucca 14. szám. 850

Atadó üzlet, vendéglő

Főtéri
fodrászüzlet elköltözés miatt eladó. Cím a kiadóban. 821

Üzlet, műhely, raktárhelyiség

Posta-palota
nellett, Hatvan ucca 11 tágas üzlethelyiség azonnal jutányosan kiadó. Telefon 150. 639 — VI — 13-ig

Üzlet, műhely, iroda,
és raktárhelyiségek központi fűtéssel vagy anélkül Piac ucca legforgalmasabb helyén olcsó bérért azonnal kiadó. Értekezhetni: Telefon 15—1. — 13-ig

Pékműhely
június hó 15-ére kiadó, Miklós ucca 18. sz. 800

Ingóság eladás

Berettyóujfaluban
fűszerüzlet kocsmával, mely nagyvásári joggal kibővíthető, két szoba, konyhás lakással kiadó vagy eladó. Cím a kiadóban. 824

Alkalmi
árban vásároltam következő árukat: többféle krepdesin szorset, — nyerselyem, santung, benbergek férfi és női ruhára vászon buretek, tenniszadrágra, lüster kabát, különböző — férfi és női szöveteket ruhákra, kosztüömökre. Maradék háromméteres szövetek egész férfiruhára 10, 15, 20 pengőért, fekete szövet maradványok pincernadrágra. Mindezen árukat rendkívül olcsón árusítom Batthyány 16. szám, udvari partiüzletben, — míg e készletből tart. Használja ki mindenki ezt a kedvező vásárlási alkalmat. Szombaton zárva. 256-VI-30

Eladó ház

Eladó
Homokkert, Kiss Áron u. 6. sz. 26 évig adómentes új ház 4 szobás urilakással, minden mellékhelyiség, gyümölcsös 910

Eladó állatok

Alkalmi vétel
Leghorn baromfiállomány, első díjas, 180 tojós 12 kakas olcsón eladó. Simon Ádám, — Fegyvernek. 824